

Diasabra Oktober 6, 2012 - Edicion-7 Vol.1918 Sta. Cruz # 110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

Corda riba bo bingo awe na TOP FM
Bo kaarchi ta den
Solo di Pueblo
Premio ta fls. 150,-
Bingo ta 10:30 am!
Scucha Liesenny, Gina y
Rupi Rupi
di 9'or pa 11"or

Green Fashion: Bisti manera Pipo di Clown

WUBBO OCKELS A MUSTRA SU RESPET PA PUEBLO DI ARUBA





MIKE EMAN MESTER BIN CU PRUEBA PA HUSTIFICA METEMENTO DEN ASUNTONAN INTERNO DI CURAÇAO

Na Saliña:

Trailer kima intencionalmente

Dos homber sospecha di a kima e trailer, deteni







Aruba ta cla pa e di seis Caribbean Sea Jazz Festival awe nochi!

Oscar de Leon, Pete Philly, Randy Brecker Band, Sven Hammond Soul lo domina e di dos anochi di Caribbean Sea Jazz Festival!

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz- Maduro:

E renovacion y ampliacion di Hospital ta trece hopi pregunta cune

STA. CRUZ -- E siman tras di lomba nos Fraccion a manda algun pregunta na Gobierno den cuadro di e Ley cu a yega Parlamento pa haci e renovacion y ampliacion di Dr. Horacio Oduber Hospital posibel. Parlamento di Aruba lo mester duna Minister Visser un apoderacion pa e Minister aki desvia di nos Ley di Comptabilidad y asina sera un contracto di minino 29 aña di duracion cu Stichting Onroerend Goed Aruba (SOGA) kendenan lo financia e proyecto aki balora na mas of menos 700.000.000 florin. Un di e exigencianan di SOGA pa financia e proyecto aki ta pa Gobierno otroga na SOGA e tereno na unda e edificio di Hospital, PAAZ y Bloedbank ta situa, den erfpacht. Pa haci esaki posibel tambe mester desvia den Leynan di otorgamento di tereno y esun di hypotheek, door cu Gobierno lo otorga e proyecto aki via un decreto y no via acta di notario manera custumber. Pa e transaccion aki Gabinete Eman lo recibi e suma di 39.900.000 florin for di SOGA. Un suma porcierto cu ya a wordo presupuesta como un entrada pa Gobierno den e presupuesto 2012. E concepto di Ley presenta na Parlamento no ta duna mucho informacion mas riba e renovacion y ampliacion di Hospital, specialmente riba e aspecto di financiamento di e proyecto y con Gobierno y Pueblo na su turno lo mester paga pe, y esaki ta trece hopi pregunta cune. Remarcabel ta cu Gobierno na promer instante no kier a duna splicacion cuanto e lo paga na huur di Hospitaal na SOGA, pero riba insistencia di Raad van Advies nan a splica cu na 2014 nan lo paga mas of menos 12.000.000 florin pa aña na huur, na 2015 nan lo paga mas of menos 19.000.000 florin, na 2016 mas of menos 22.000.000 florin y di 2017 pa 2042 Gobierno lo paga 24.000.000 florin pa aña na huur. Sumanan barbaro cu te ainda Gobierno mester demostra di unda nos lo saca placa pa pague. Aki ta sigui algun di e preguntanan na Hulandes cu nos Fraccion a manda pa Gobierno y cu kizas lo haya un contesta for di Minister Visser. Mas pregunta lo sigui durante e debate publico. *De regering heeft gekozen om de locatie van de HOH te behouden. Waarom is niet gekozen voor een meer centrale ligging? Op grond waarvan concludeert de regering dat haar infrastructurele plannen een verlichting is voor de bereikbaarheid*



van het HOH? Wat zijn de inadequate aspecten van de huidige huisvesting? Kan de regering aangeven of in het geval van de bouw door SOGA van Belfin, Infra en ADRS gebouw, de regering ook een somma heeft ontvangen van SOGA voor de overdracht van de percelen in erfpacht? Hoeveel bedden telt de HOH op dit moment en hoeveel bedden zal het HOH tellen na afronding van de nieuwbouw en renovatie? Wie of wat zal de Medical Office Building huisvesten? Wie heeft het ontwerp van de gebouwen ontworpen en hoeveel heeft dit gekost? Kan de regering een overzicht verschaffen van de onderhouds- en verzekeringskosten? Kan de regering aangeven hoeveel kosten gemoeid zullen zijn met het aanschaffen van nieuw materiaal voor de inrichting van de nieuwbouw? Kan de regering aangeven wie deze kosten zal bekostigen? Wat zijn de maatregelen die genomen worden om lokale bedrijven een "fair chance"te garanderen om mee te kunnen bedingen in dit project? Wat zijn de maatregelen die genomen worden om lokale bedrijven zoveel mogelijk in te schakelen indien het project uiteindelijk door en buitenlandse bedrijf gedaan wordt? Wat zijn de maatregelen die genomen worden om lokale werknemers gedurende het bouwproject van werk te garanderen? SZA ontvangt een bijdrage van AZV om te kunnen voorzien in hun kosten. AZV is voor een groot gedeelte afhankelijk van een financiële bijdrage van Land Aruba. Op de vraag van de Raad van Advies naar de huidige financiële stand van HOH, antwoordt de regering dat de financiële gegevens van SZA niet direct beschikbaar zijn. Kan de regering aangeven wat bewerkstelligd gaat worden zodat de regering en het Parlament wel inzicht kunnen krijgen in de wijze waarmee de gemeenschapsgelden worden gebruikt door SZA? De regering geeft aan dat uit praktische en financiële overweging en ten voordele van beide partijen de uitgifte van erfpacht per landsbesluit zal plaatsvinden in plaats van bij notariële akte. Kan de regering aangeven welke praktische en financiële voordelen er zijn voor beide partijen door deze vorm van uitgifte?

Dilanti Parlamento na Playa:

Lexus coriendo cu velocidad halto a pasa dal 5 baki

E chauffeur a cambia tire y bandona e sitio



STA. CRUZ -- Diabierna madruga a drenta informe di un accidente dilanti di parlamento. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin comprende cu e chauffeur di un Lexus cual number ta conoci pa polis, bayendo pabao dilanti edificio di Parlamento a perde control y a bay dal riba 5 di e bakinan di mata mey mey di caminda. El'a hala nan te otro banda di caminda. E chauffeur a cambia e tire di e Lexus y a bandona e sitio, lagando e bakinan otro banda di caminda. Polis ta investigando.



Segun sra. Solange Tchong di AZV:

Inspectie voor Geneesmiddelen a cera Botica San Nicolas entrante 1 di Oktober 2012



STA. CRUZ – Inspectie voor Geneesmiddelen Aruba a informa na AZV cu nan a cera Botica San Nicolas entrante 1 di Oktober 2012. Como consecuencia di e ceramento aki entrante 1 di Oktober 2012 no ta posibel mas pa busca remedi y verbandmiddelen cerca Botica San Nicolas. Pa e motibo aki nos ta urgi cada asegurado cu ta inscribi na Botica San Nicolas cu ta alrdedor di 1300 persona pa haci cambio pa un otro botica. Esaki e asegurado por haci door di bay na e botica di su gusto. Mester hiba un prueba di identificacion valido of e carchi di AZV (ZorgPas). E botica na su turno lo manda e peticion pa cambio di botica cerca AZV. Como confirmacion cu e cambio di botica a tuma lugar, AZV lo manda un formulario di polisa nobo via post.

Homber a logra detene persona cu a destrui windshield

STA. CRUZ -- Asistencia di polis a wordo pidi diahuebs pa 4:11, na La Ultima Parada na Pos Abou. Na e sitio, polis a papia cu e homber M.P. kende a bisa polis cu el' a bay dal algun drinks cu algun amigo den e localidad, ora cu un persona a bin bise cu nan a mira un homber bisti cu un T-shirt geel cu a kibra su windshield di auto. El'a bisa polis cu el a tende e cachonan blaf ora cu el a sali pafor y a core bay den e direccion ey. Banda di un cura el a topa cu un homber cu ta cuadra cu e describcion y a puntre pakic9o el a kibra su auto. E homber a conteste cu ta dos mucha homber di noord a kibra su auto. Hunto cu algun mucha homber, nan a detene e sospechoso y a warda riba polis. Polis a detene y a hibe warda, pa investigacion.

Wubbo Ockels compitiendo pa The Best Dress Man 2012



STA. CRUZ -- Wubbo Ockels sigur lo competi pa e premio di The Best Dress 2012 di revista Focus y Exlusivo! Aki e ta luciendo un outfit basta moderno. No ta conoci ainda ta ken ta su designer, pero el'a sa di marca paso y hala hopi atencion di esnan presente. No ta descarta e posibilidad cu Wubbo a contagia e demas personanan presente, unda den futuro nan tambe lo luci mes combinacion. SdP ta felicita Wubbo Ockels pa su outfit impresionante cu a mustra claramente cu nos mester bay mas Green cu ta posibel y envez di gasta maquinaria y carbon, por cuminza haci di un short, den combiancion cu un bachi, un dress elegante. Pabien Wubbo Ockels! Pronto e lo ta cu su boto na Aruba.

Na Palm Beach:

K.F.C. a bira victima di kiebro y ladronicia

Ladronnan a bay cu safe conteniendo mas di 6 mil florin



STA. CRUZ -- Diabierna madruga a drenta informe di kiebro y ladronicia na K.F.C. na Palm Beach. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin comprende cu ta trata di un kiebro cu ladronicia unda ladronnan a kibra drenta e lugar y a horta e safe completo, conteniendo mas di 6 mil florin. Polis tin e caso aki bao investigacion.



Sr. David Rosa di Bombero:

Schedule oficial di Fire Prevention Week Aruba 2012

STA. CRUZ – Informacionnan cu nos a ricibi for di sr. David Rosa di Cuerpo di Bombero, ta indica e programa oficial pa locual ta trata e “Fire Prevention Week Aruba 2012”. Esaki ta wordo celebra ya pa 37 aña consecutivo. Awe diabierna 5 di Oktober lo cuminsa cu un parada cu lo sali 5’or di atardi dilanti bestuurskantoor na Oranjestad. Diasabra 6 di Oktober lo ta nan Family Day. Diadomingo 7 di Oktober cuminsando pa 10’or di mainta lo tin un opendag y bombero challenge te cu 6’or di atardi. Diamars 9 di Oktober lo tin un Santo Sacrificio di Misa cuminsando 10’or di mainta na Iglesia Santa Theresita na San Nicolas. Diarazon 10 di Oktober lo tin Seso Sport na



Airport. Diahuebs 11 di ktober lo tin ehercicionan grandi pa bomberonan. Diabierna 12 di Oktober di 6’or di atardi te cu 10’or di anochi lo tin futbol na veld di La Fama. Diasabra 13 di Oktober lo tin weganan di Softball for di 10’or di mainta na veld di Flatstone. Diadomingo 14 di Oktober lo tin un 10km run/walk cuminsando pa 5’or di atardi. Un y tur ta keda cordialmente invita pa bin apoya como tambe aprecia tur e trabaonan cu Cuerpo di Bombero di Aruba ta eherce.



Ministro di Salubridad Publico y di Deporte ta anuncia cu entrante **11 Oktober 2012** durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocemento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Macuarima 65,** di un peticion cu a ser haci pa obtene un koffiehuis- y un restaurantvergunning B pa e parcela **Piedra Plat 185-B.** E permisonan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obheccion contra dunamento di e permisonan menciona, dirigi na e Minister di Salubridad y deporte, via intermediacion di Director di Legislacion y Asunto Huridico, Macuarima 65.

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz- Maduro:

Atrobe peliger di asbest na Mon Plaisir y Ministernan Sevinger y Visser ta keda keto

Te ainda nan no a contesta e preguntanan relaciona cu e peliger di asbest na e school

STA. CRUZ -- Na luna di Juni 2012 tabata tin un incidente na Mon Plaisir cu e dak di asbest di e gymzaal cu a kibra debi na biento fuerte. Nos Minister Dowers a asumi su responsabilidad y a manda drecha e dak aki. Pero tin hopi preocupacion y pregunta riba e peliger cu a presenta y tambe riba e manera cu Gobierno ta tratando cu e caso aki. E siman aki atrobe tabata tin peliger di asbest presente na Mon Plaisir door cu e dak di asbest di e computerlokaal ta kibrando. Nos a comprende cu a pidi asistencia di DTI y tambe di Brandweer, pero e instancianan aki no ta ekipa pa traha cu asbest, pues mucho no por a wordo haci pa e peliger cu a presenta. Tristo ta cu nos Ministernan, particularmente nos Ministernan Visser y Sevinger, ta scoge pa keda keto riba henter e asunto di peliger di asbest na school. E dos mandatarionan aki ningun dia a mustra interes den e peligernan di asbest cu ta presenta na Mon Plaisir. Tin indicacionan cu e trabaonan cu asbest algun luna pasa na e school no a bay bon. Pa e motibo aki nos a manda preguntanan pa e dos mandatarionan aki for di dia 23 di Augustus 2012 caba pa asina nos haya sa con a trata cu e peliger di asbest na Mon Plaisir y asegura nos cu e trabaonan cu asbest na otro schoolnan lo bay manera debe ser. Lamentablemente te ainda e mandatarionan aki no a contesta e



preguntanan. Aki ta sigui e preguntanan cu nos a haci a base di articulo II.7 di nos Constitucion y articulo 59 di Reglamento di Ordo di Parlamento di Aruba y cu te ainda ni Minister Sevinger, ni Minister Visser a mustra interes pa contesta: 1. Nos a comprende cu e area rond di e school no a wordo sera pa evita peliger di contaminacion di esnan cu a pasa den e vecindario di e school. Minister por confirma nos cu e area a wordo cera debidamente? 2. Tin indicacion cu e compania cu a haci e trabao di reparacion no lo ta certifica pa traha cu asbest y pesey no lo a haci e trabaonan cu e debido atencion pa e seguridad di e personal y e bisiñanan den e vecindario di e school. Asina nos por a comprende cu tabata tin personal ta bari e stof blanco di asbest sin ningun clase di proteccion y cu no lo tabata tin un unit pa descontamina e personal cu a traha cu e asbest. Minister por demostra nos cu e compania tabata debidamente certifica? 3. Minister por asegura nos cu tabata tin un unit pa descontami e personal cu a traha cu e asbest? 4. Minister por confirma nos cu e articulonan di e gymzaal a wordo descontamina adecuadamente pa nan por ta save pa wordo usa pa e alumnonan di e school? 5. Minister por confirma y demostra cu despues cu e trabaonan di reparacion a finaliza, meting a wordo haci di e aire y e tera y cu tur cos ta save pa nos muchanan por cuminsa un aña escolar sin ningun peliger pa nan salud? 6. Aki poco dia ta e school Cristo Rey lo wordo drecha pa un compania nobo Mant Braca. Na e school aki tambe tin dak di asbest. Y mirando locual a pasa na Mon Plaisir, nos mester sa si e compania nobo aki na Aruba tambe ta certifica pa traha cu asbest. Pasobra esnan den e vecindario, specialmente e maestronan y e mayornan di e muchanan di Tarcicuis Kleuterschool y Michael School tambe mester sa na tempo na ki peliger nan ta wordo exponi. Nos no por afford pa na e schoolnan aki tambe e cosnan bay robez atrobe djis pasobra Gobierno ta pone un compania no cualifica pa haci e trabao. Pesey Minister por confirma nos cu e compania Mant Braca ta debidamente certifica pa traha cu asbest? Ta di spera cu Ministernan Sevinger y Visser no ta sinta warda un incidente pior pasa promer cu nan dicidi di asumi nan responsabilidad debidamente den e asunto di peliger di asbest na school.

Na Saliña:

Trailer kima intencionalmente

Dama a ser menaza si e no sali, e tambe lo ser kima







STA. CRUZ -- Diabierna mainta Polis di Noord a bay pabao di e dam di Moko, caminda un cuarto - trailer a ser cendi na candela. Polis a yega y a haya e trailer completamente na candela. E dama cu tabata biba den dje tabata awa na wowo. El'a conta Polis cu ta 3 homber den un auto blanco a yega eynan y a kima e trailer. Nan a bise si e no sali, nan lo kim'e tambe. Brandweer a presenta na e sitio y mes ora a cuminsa paga loke a resta di e trailer. Polis a cera e area pa cuminsa haci nan investigacion di kico por a pasa. No ta prome biaha cu e trailer aki a pega candela.

MIKE EMAN MESTER BIN CU PRUEBANAN DURO PA HUSTIFICA SU METEMENTO DEN ASUNTONAN INTERNO DI CURAÇAO



STA. CRUZ -- Mike Eman mester menciona na pueblo di Aruba, Curaçao, Sint Maarten y tambe di Hulanda, kico tabata e peliger grandi na Curçcao cu tres partner den Reino a dicidi di sostene pa baha un gobierno legitimo eligi?! Den e caso di e golpi di estado parlamentario na Curaçao cu ta wordo mira tambe como golpi di estado administrativo, unda cu no a haci uso di forza arma y militarnan, Mike Eman manera tabata di spera, a core bay para banda di Hulanda contra e gobierno demisionario na Curaçao. Awor si ta asina cu Mike Eman a duna sosten na e golpi di estado na Curaçao como lider di partido AVP anto esey caba riba su mes lo tabata un berguenza pero por lo menos e no lo a hinca e pueblo di Aruba den barica di otro hende manera cu awor si el'a haci. Pueblo di Aruba no tin nada di bay mete den cualkier asunto estatal interno di Curaçao y sigur no pa bay sostene cualkier bahamento di gobierno si no tin un caso di emergencia grandi of cualkier forma di peliger pa e pueblo di Curaçao. Manera cu no tabata tin suficiente hilaridad den wega, ata e prome ministro nobo interino ta bisa cu mester bay percura pa tur hende bay vota y cu eleccion lo tuma lugar riba 19 di Oktober 2012. Mike Eman; demostra na pueblo di Aruba cu tabata tin peliger di votamento na Curaçao! Ki dia Schotte a anuncia of a duna di conoce den cualkier forma cu e fecha di eleccion 19 di Oktober tabata core peliger? Ta di con awor e prome ministro interino ta pone tanto atencion cu hende mester bay vota 19 di Oktober pasobra gobernador lo a pone esaki como un di e puntonan di atencion di e gobierno interino nobo? No tabata tin situacion di desorden publico y cu derechonan constitucional di pueblo di Curaçao tabata na peliger. No tabata tin situacion di noodtoestand of Marshal Law debi na cualkier forma di desturbio den pueblo. E unico desturbio di berdad cu tabata tin, tabata e grupo di oposicion cu a core bay forma un parlamento riba su mes, pa logra baha pa prome biaha den historia di Reino y di mundo un gobierno demisionario y pa pone un nobo pa solamente 21 dia. Mike Eman a mete la pata mahos anto den su metemento el 'a lastra pueblo di Aruba tambe den su entreguismo.

Mama cansa di yiu sin responsabilidad

STA. CRUZ -- E muher W.K.C. a bay warda di polis di Shaba diahuebs mainta y a bisa polisnan cu su yiu muher di 29 aña a maltrate. El'a bisa polis cu e no kier duna keho, pero e kier pa polisnan registra e acto. Segun su declaracion, su yiu tin un bida sin responsabilidad y no ta preocupa pa su yiu di 4 aña. Segun M. e ta esun cu ta mira pa e mucha. Segun su declaracion e nieta a yora henter anochi y mainta e mucha a lanta cu sanger na su nanishi. E mama mes a yega den oranan di mainta y ora cu e mama a bay hala su atencion di con e no ta coy e cellular, a start un discusion y e yiu a dal e mama den su boca y a hinche. Polis a bisa e mama pa e busca un solucion pa e caso.

Aruba ta cla pa e di seis Caribbean Sea Jazz Festival awenochi!

Oscar de Leon, Pete Philly, Randy Brecker Band, Sven Hammond Soul lo domina e di dos anochi di Caribbean Sea Jazz Festival!



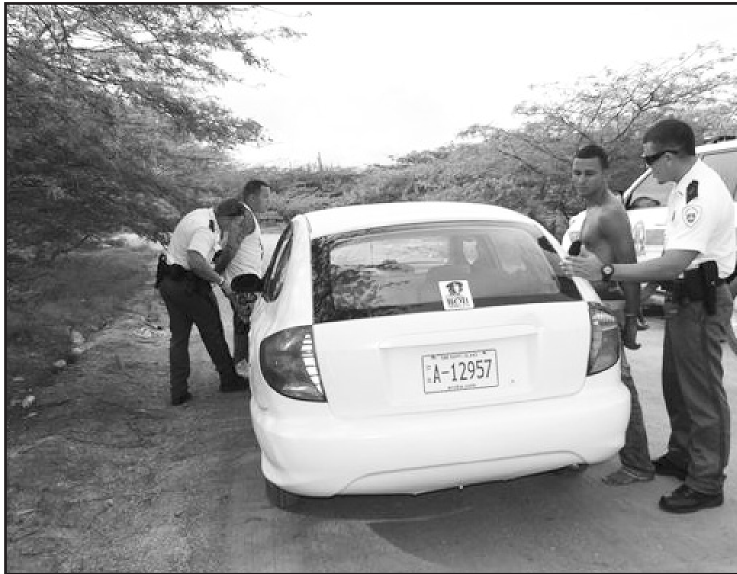




STA. CRUZ -- Despues di un exitoso prome anochi di Caribbean Sea Jazz Festival awe nochi lo ta e di dos anochi ariba e tereno rond di Cas di Cultura. Un di e atraccionnan principal ta El Señor de la Salsa esta Oscar de Leon. Oscar de Leon a yega Aruba cu un delegacion di 22 persona kendenan lo ta responsabel pa presenta un concierto di taya. Oscar lo ta repasando su carera musical cu un gran cantidad di cancionnan. Ademas di Oscar de Leon lo tey tambe Pete Philly. Un Arubiano cu na edad hoben a bay biba na Hulanda y a biaha na mas di 30 destinacion pa asina presenta su musica cu ta un mescal di rap/hip hop y soul. Randy Brecker Band sigur no ta un desconoci como un trompetista internacionalmente reconoci. E mesun anochi Sven Hammond Soul lo resona su musica riba su “Hammond Organ”. Tambe lo ta presente Rooster Farm (Roger Peterson), Upgrade Music, Scol di Musica, Frankie Yanga Trio y Bobcat hunto cu Etienne Stadwijk. Por cumpra kaarchi na Cd’s & More, Cliffix, Plaza Bookshop, Superfood y na Fun Miles. Awe nochi un biaha mas lo tin un after-party na BareFoot cu ta situa na banda di Nikky Beach Club. Esaki lo ta gratis na momento di mustra e mitar di bo kaarchi di e festival y lo tin musica di Dj Maestro.



Dos homber sospecha di a kima e trailer, deteni







STA. CRUZ -- Diabierna mainta mientras cu Polis nan a cuminsa haci nan investigacion na e sitio di candela pabao di e dam di Moko, dos di e sospechosonan a pasa eybanda. Mes ora a reconoce e dos hombernan aki y a bay over na detencion. E dama a bisa cu ta dos homber den un auto blanco. Nan tabata cuadra cu loke e dama a bisa. Mester remarca cu un di e hombernan deteni , ta bon conoci di Polis. Nan a ser hiba warda di Shaba pendiente pa mas investigacion. Kico e motibo di a kima e trailer, no ta conoci. Recherche tambe tabata presente pa haci investigacion.

Green Fashion: Bisti manera Pipo di Clown

WUBBO OCKELS A MUSTRA SU RESPET PA PUEBLO DI ARUBA



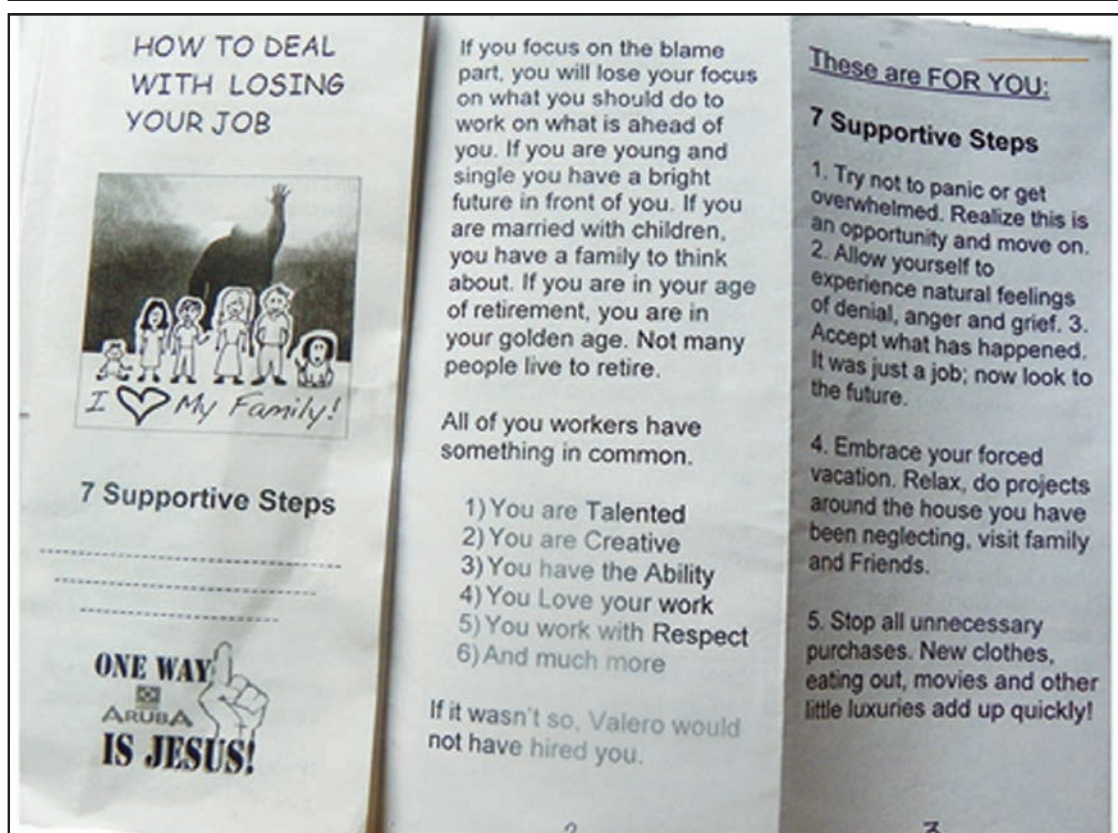
STA. CRUZ -- Un biaha mas ta keda demostra cu riba papel nos ta forma parti di Hulanda pero den practica nos ta keda riba tur tereno hopi y pero hopi leu mes di Hulanda; den e sentido amplio di e palabra y sigur ora cu ta trata e palabra respet! Laga pueblo mes waak awe con Wubbo Ockels a presenta na un ceremonia orkestra door di gobierno Green di Mike Eman. Ni na Hulanda mes bo no ta presenta na un evento oficial manera Wubbo Ockels a haci aki y ey ta unda cu pueblo ta haya e prueba duro den cara, cu Mike Eman a bay mete cu hendenan cu no tin ningun tipo di respet pa nos pueblo. Den nos cultura bo no ta presenta na un evento special di tal forma bisti y den circulo priva mes, ta cuanto biaha un Arubiano a yega di bisti asina pa bay un fiesta of presenta na cualkier caminda publico? Wubbo Ockels a para bisti manera un payaso pa mustra Mike Eman cu e por laga Mike Eman tambe para payaso como prome ministro di Aruba, kende a fix pa Wubbo bay haya miles y miles di Euro si no miyones, pasobra su contract ta firma caba? Awor e pregunta mester wordo haci na Mike Eman como prome ministro di Aruba, ta ki contract el'a firma cu Wubbo? Mustra pueblo kico tin para den e contract cu Wubbo por a yega asina leu di presenta na un evento special na Aruba bisti manera payaso, para banda di mas payaso pasobra awor Wubbo a laga tur hende keda manera un set di payaso cu a invita un payaso grandi for di Hulanda pa bin pone nan cara na berguenza. Ta kico esnan di exterior lo pensa si nan waak e foto aki? Riba e foto no ta bon visible pero ta parce cu Wubbo tin un speakerphone estilo Ipod hinca den su horea! Esaki kier meen cu mientras Mike Eman ta papia di su proyecto- y ideanan descabeya di Green Energy, cu Wubbo ta scucha musica bay off? Di otro banda Mike Eman no por a reclama Wubbo Ockels mucho encuanto su outfit pasobra Wubbo tambe lo por a waak e fotonan di ministro Richard Visser bisti cu bachi y jeans riba Surfboard riba lama! Wubbo por a bisa Mike Eman: Als we op zee waren net als Richard Visser op zijn surfplankje, nou dan had ik wel een spijkerbroek aan kunnen doen, maar nu is het toch wel veels te heet; schei uit! Ik krijg het Caribisch benauwd man!! Mirando cu Wubbo Ockels por a presenta bisti manera Pipo De Clown na Aruba, ta con e lo ta bisti ora cu su bootje drenta Waf di Playa? Ta cu Dental Floss e lo ta para riba e cabez di e boto, zeta di ariba te abao cu crema di coco pa e bira mooi bruin y ta saluda Mike Eman para na canto pa ricibi'e?

Di bachi cu jeans riba surfboard pa bachi bisti riba carson cortico cual lo bay ta e enfasiss riba e Green Fashion Week di gobierno di AVP. Despues di Green Conference Week lo bay tin Green Fashion Week na Aruba cu e modelonan principal, Mike, Richard y Wubbo kende tambe a bin competi cu esnan cu ta modela den gobernacion na Aruba.

Awe Trahadornan di Valero a ricibi un palabra Poderoso

"Dios ta cu Boso, Rumannan"





HOW TO DEAL WITH LOSING YOUR JOB

I ♥ My Family!

7 Supportive Steps

ONE WAY ARUBA IS JESUS!

If you focus on the blame part, you will lose your focus on what you should do to work on what is ahead of you. If you are young and single you have a bright future in front of you. If you are married with children, you have a family to think about. If you are in your age of retirement, you are in your golden age. Not many people live to retire.

All of you workers have something in common.

1) You are Talented
2) You are Creative
3) You have the Ability
4) You Love your work
5) You work with Respect
6) And much more

If it wasn't so, Valero would not have hired you.

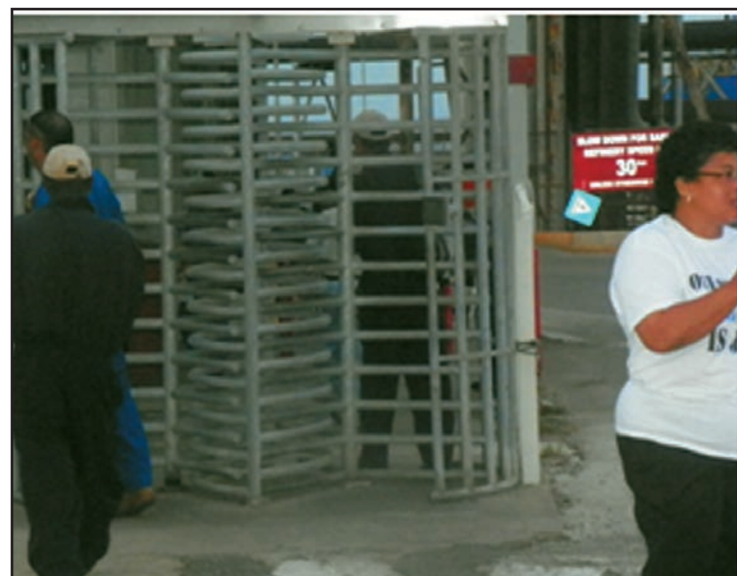
These are FOR YOU:

7 Supportive Steps

1. Try not to panic or get overwhelmed. Realize this is an opportunity and move on.
2. Allow yourself to experience natural feelings of denial, anger and grief.
3. Accept what has happened. It was just a job; now look to the future.
4. Embrace your forced vacation. Relax, do projects around the house you have been neglecting, visit family and Friends.
5. Stop all unnecessary purchases. New clothes, eating out, movies and other little luxuries add up quickly!

'Comision One Way Aruba is Jesus' awe a pone ariba nan agenda pa bay parti pamfleta na tur trahador di Valero. E situacion no ta facil pa nan, pero cu poder di Dios, Dios lo zorg pa tene cuenta cu kada un di nan. For di 6:30 mainta ya caba e grupo tabata presente y a cuminsa entrega pamfleta. Pa e trahadornan e tabata un momento hopi importante pa ricibi y scucha un simpel frase " Dios ta cu boso Ruman" E panfleta ta pa encurashanan y ta un guia con pa deal cu e situacion. Keda sin trabao den un dia pa otro no ta facil, pero e ta importante pa sa cu si un porta cera, Dios lo habri un otro. Tambe den e pamfleta tin 7 paso di support. Tambe a laga nan sa, mas bien recordanan ken nan mes ta como persona y como un trahador. Ta importante pa nan sa con talentoso, creativo nan ta y kico ta e habilidadnan cu nan tin. Tambe e amor cu nan tin pa nan trabao y con nan semper a traha cu respet y hopi mas, a hunga un rol hopi importante den nan bida y carera. Si e no tabata asina, anto Valero lo no a contratanan. Cu e mes pakete ey cu nan tin den nan mes, cualkier compania lo contratanan tambe. Situacion mundial a mishi cu Aruba y esaki ta loke a toca nos pa pasa aden. Nos kier pa nan mira nan mes positivo apesar cu nan por ta sintiendo nan mes cu nan ta den un glas di tormenta. E ta importante pa nan corda ariba nan mes y nan famia. Den e panfleta tambe a pone un oracion special cu nan por corda otro den oracion. Oracion ta un arma hopi poderoso. Oracion ta significa cu bo ta papiando cu E Dios, E homber di mas poderoso y cu nada no ta imposibel p'E. Durante di e repartimiento di e panfleta aki a bin constata 3 punto. Ta pesey nos di One way Aruba is Jesus ta gradici tur trahador cu a tuma e pamfleta aki. Na e simple hecho di tuma e panfleta, #1 ya caba bo a ricibi Dios pa yuda bo. Punto # 2 na lesa e pamfleta bo ta habri pa waak kico ta e yudanza cu Dios ta brinda bo. #3 na haci loke ta para skirbi den pamfleta, bo ta dunando Dios e fe y confianza cu bo sa cu E ta E Dios cu por haci tur cos. Pa finaliza nos kier a recorda tur hende esaki: Un hecho hopi importante. Cu Dios a stima e mundo (E Ser Humano) asina hopi, cu El'a manda Su unico Yiu pa cu ken cu kere den djE, no bay perdi m'a haya bida eterno. (Juan 3:16). Nos ta desea Exito na tur trahador di Valero y cu Dios ilumina esnan cu ta responsabel pa haci tur cos husto pa cada un trahador. Un danki ta bay na e Team di One way Aruba is Jesus cu a haci un sacrificio importante awe pa e trahadornan. Dios Bendiciona Aruba Ricamente.





WENDY'S SU BACON PORTABELLA MELT A YEGA ARUBA!

STA. CRUZ -- Un biaha mas Wendy's tin e placer di introduci un sandwich completamente nobo ariba nan menu. E inovacion di mas nobo di Wendy's ta hiba e nomber di Bacon Portabella Melt y ta un cheeseburger totalmente diferente di tur otro. Locual cu ta haci e Bacon Portabella Melt asina special ta e ingrediente nan exquisito y di calidad superior cu a wordo combina pa crea e sandwich unico aki. E Bacon Portabella Melt ta cuminsa cu Wendy's su delicioso hamburger cu ta wordo cubri cu un slice di American cheese. Riba esaki ta añadi portabella mushrooms cual ta wordo cushina den un sauce di cheddar cheese dushi y cremoso. Manera e nomber mes ta bisa, e Bacon Portabella Melt ta wordo completa cu algun slice di bacon bon hasa. Tur e ingrediente nan aki hunto ta smelt den Wendy's su famoso toasted bun. E Bacon Portabella Melt ta obtenibel pa un tempo limita, pues Wendy's ta invita tur esnan cu ta encanta bacon pa pasa purba e sandwich sabroso aki mas pronto cu ta posibel na Wendy's Palm Beach, Cura Cabay of Boulevard. E Bacon Portabella Melt ta obtenibel den single, double of triple y naturalmente por haci esaki combo tambe. Pa mas informacion tocante e Bacon Portabella Mushroom y diferente promocion por bishita Wendy's su Facebook page: facebook.com/WendysAruba. Wendy's. You know when it's real.



Mirto Tromp 25 aña di servicio na Landslaboratorium Aruba



STA. CRUZ --Recientemente sr. Mirto Tromp a cumpli 25 aña di servicio na Landslaboratorium Aruba. Mirto a drenta servicio dia 16 di September 1987 como analist na afdeling Bacteriologie/Microbiologie y awe despues di 25 aña ainda ta trahando na e afdeling Bacteriologie. Mirto ta haya felicitacion di tur su coleganan di Landslaboratorium y specialmente esnan di e afdeling Bacteriologie/Microbiologie. Ademas ta desea Mirto hopi aña mas di bida y bon salud pa e por sigui labora pa hopi aña mas na Landslaboratorium.

Cumpleaños di Ivan Ruiz bao palo di Rancho Los Borachos





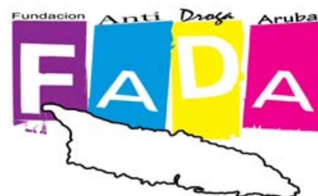
STA. CRUZ -- Ayera nochi a celebra un aña mas di bida Ivan Ruiz, e guy jong di Mid West Muffler! E fiesta bao palo na Rancho Los Borachos, excelente hunto cu su amigonan hungando domino y den bon ambiente a disfruta di un sabroso BBQ di Willy. Felicidades Ivan di henter famia Ruiz!

DIMAS HELPDESK Y FASTDESK LO TA CERA

STA. CRUZ -- DIMAS ta participa na tur su clientenan cu pa motibo di les pa personal e departamentonan di HELPDESK y FASTDESK pues unda por haci peticion pa: extencion estadia turistico, restitucion, carta di re-entrada, verklaring, lo ta cera pa publico dialuna 8 Oktober 2012. Tuma nota cu esaki ta solamente pa HELPDESK Y FASTDESK. Pa tur otro servicio DIMAS ta habri normal. Gerencia di DIMAS ta spera cu su clientenan tuma bon nota di esaki y di biaha ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia.

Recapping di un pida di Juancho Irausquin Boulevard

STA. CRUZ -- Departamento di Obra Publico ta participa cu dialuna dia 8 di Oktober lo cuminsa cu trabao di recapping di un seccion di Juancho Irausquin Boulevard. Ta trata aki di e seccion banda di beach entre Amsterdam Manor Beach Resort y Costa Linda Beach Resort. E trabao lo tuma lugar den oranan di anochi entre 8:00'or pm y 4:00'or am. Durante oranan di dia trafico lo por circula normal. Rutanan alternativo lo keda indica cu borchi y hekki di trafico y tambe cu diferente borchi cu texto. Ta pidi automobilistanan y otro usuarionan di e pida caminda aki pa tene cautela ora ta haci uso di e caminda menciona pa motibo cu e superficie di esaki no ta den condicion optimal durante ehecucion di e trabao. E proyecto aki ta planea pa termina diadomingo 14 di Oktober. Ta pidi disculpa pa e inconveniencia cu lo por surgi.



FELICITACION NA TUR E MAESTRO/A NAN ARIBA BOSO DIA

Pa medio di e comunicado aki Fundacion Anti Droga Aruba, F.A.D.A., kier a haci uso di e oportunidad pa manda un palabra di pabien na tur e maestro/a nan ariba nan dia. Un dia asina special caminda mundo ta para keto y reconoce e trabao importante y excelente cu ta wordo realiza door di e maestro/a nan. Sigur ta di aprecia y balora e dedicacion di personanan cu ta inverti gran parti di nan bida den educa y guia mucha- / hoben- y adultonan di nos pais.

F.A.D.A. kier a felicita tur maestro/a ariba nan dia y curasha nan pa sigui padilanti cu e bunita trabao contribuyendo na bienestar general, progreso y desaroyo sano di nos dushi pais Aruba.

PABIEN PABIEN Y PABIEN

Turista mes a core tras di 2 ladron

Nan a kibra pa drenta horta su auto di huur





STA. CRUZ -- Diabierna madruga a drenta informe di un caso di intento pa purba horta un auto na Wacamaya Appartments. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin comprende cu un turista hospedando na e apartamento, a tende e alarma di su auto y mesora a lanta bay pafor y a haya 2 ladron den su auto di huur. El'a sali tras di nan y nan a cuminsa core mientras nan a saca cuchiu p'e. E turista a laganan huy mientras el'a yama polis.

EXECUTORIALE VERKOOP

Krachtens artikel 1203 lid 2 (oud) respectievelijk 3:268 (nieuw), van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zullen de volgende onroerende zaken in het openbaar worden verkocht.
De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

1. een perceel eigendomsgrond, groot vijfhonderd zeventig vierkante meter (570 m^2), gelegen aan de Newtonstraat/Indianenweg in Aruba, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie E nummer 38, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Newtonstraat 1;

Inzetprijs: Afl. 340.000,00.

2. het recht van erfpacht tot vijfentwintig augustus tweeduizend tweeënvijftig op een perceel domeingrond, groot éénduizend zevenhonderd éénentachtig vierkante meter (1.781 m^2), gelegen te Pos Abao in Aruba, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie K nummer 2196, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Pos Abao 41 (Taxi Centrale);

Inzetprijs: Afl. 386.000,00.

3. het recht van erfpacht tot veertien augustus tweeduizend tweeëndertig op een perceel domeingrond, groot vierhonderd twee vierkante meter (402 m^2), gelegen te Palm Beach in Aruba, kadastraal bekend als tweede afdeling sectie C nummer 340, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: Palm Beach 62;

Inzetprijs: nog te bepalen.

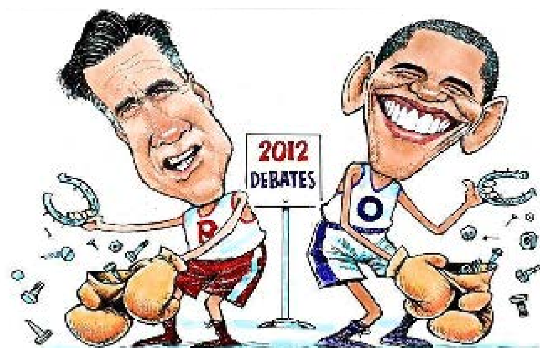
Onderhandse schriftelijke biedingen kunnen tot en met 16 otkober 2012 tot 16.00 uur worden aangenomen; ieder bieder is verplicht te tonen dat hij zijn bod kan nakomen, zulks ter beoordeling van de executant.

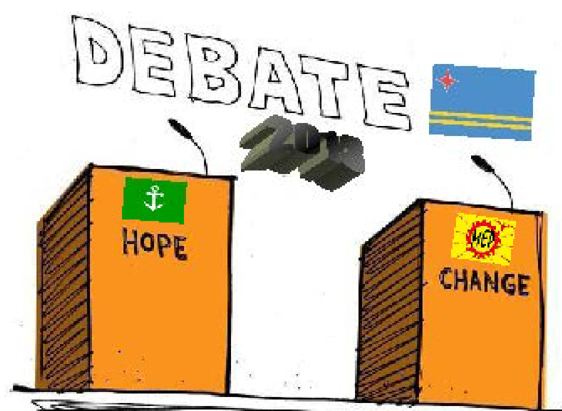
De verkoop zal plaatsvinden ten overstaan van mr H.M. Rodriguez-Taekema, notaris in Aruba, op 30 oktober 2012 om 10:00 uur in de vergaderzaal van RENAISSANCE CONVENTION CENTER aan de L.G. Smith Boulevard 82.

De veilingvoorwaarden zijn beschikbaar bij:

Notariskantoor Rodriguez-Taekema N.V.
SUCU / De la Sallestraat 60
(rotonde Seroe Blanco)
Tel: (297) 588-2400 ● Fax: (297) 588-2500 ● Email: c.denobrega@notarisrodriguez.com

DEBATE





Wowo Politico

De "Waarnemend PG"

Op mijn ingezonden stuk omtrent het "waarnemend P.G.schap" met kritiek op de trage gang van zaken rondom de benoeming van een definitieve opvolger van Mr. R. F. Pietersz en de onduidelijkheid in de (neven) titulatuur van de Hoofdofficier van Justitie, Mr. P.G. Blanken, heeft laatstgenoemde in reactie daarop verklaard dat hij de publiciteit „vervelend" vindt, maar indien de vervulling van zulk een belangrijke publieke functie, vastgelegd in de Staatsregeling, plaatsvindt op een wijze, die niet strookt met de geldende wettelijke regelingen, wordt als het ware vanzelf die „vervelendigheid" afgeroepen.
Het is wel enigermate onthutsend te moeten constateren dat volgens de reactie van Mr. Blanken, noch hij noch onze ministerraad noch onze minister van justitie in maart 2012 zouden hebben geweten dat de Samenwerkingsregeling (zou Mr. Blanken kennelijk doelen op de Samenwerkingsregeling Nederlandse Antillen en Aruba die op 1 januari 1986 in werking trad?) op 10 oktober 2010 ter ziele was gegaan!
Zou Mr. Blanken dan niet weten waarop zijn autoriteit is gebaseerd?
Dat is haast niet te geloven.
Zo wordt de rechtshandhaving wel te kijk gezet.

5 oktober 2012

Hendrik S. Croes

Na cruzada di Santana na Paradera:

Falta di preferenca a causa accidente cu varios herido







pone su mes na haltura di e situacion. Afortunadamente un mucha cu tabata sinta patras den e Toyota Yaris tabata mustra cu e si a keda relativamente ok. Despues cu ambos chauffeur a wordo saca for di nan auto, ambos auto a wordo pusha for di e cruzada y por a habri e cruzada atrobe pa trafico.







STA. CRUZ -- Den careda di 6:20 anochi Central

material tabata bastante y ambos chauffeur a keda

Aruba ta cla pa e di seis Caribbean Sea Jazz Festival awenochi!

STA. CRUZ -- Durante un conferencia di prensa na Renaissance Hotel organizadornan, patronizadornan, representante di Gobierno y artistanan a duna e señalnan cu tur cos ta na su lugar pa e prome (awe) y di dos (mañan) anochi di Caribbean Sea Jazz Festival 2012. E aña aki a sa di atrae un cartelera di artista renombra manera Chaka Khan, Oscar de Leon, Randy Brecker, Sven Hammond Soul, Kuenta I Tambu, Pete Philly y hopi mas. Presentacionan musical ta cuminsa for di 6:30 di atardi caba y ta programa pa caba 1'or y mey di madruga. Atractivo di e festival ta cu tin tres escenario paden y rond di e tereno di Cas di Cultura. Esaki ta duna e bishitante di e festival e oportunidad pa move liber entre e escenarionan, food court, auditorio paden y sala di arte. E aña aki tambe a introduci un VIP riba container cual a keda algo hopi impresionante. Pa loke ta e VIP tin algun lugar disponibel segun por a comprende pa cual por yama 594-1184. E VIP ta duna e bishitante un bista unico riba ambos escenario. Venta di kaarchi ta bayendo na satisfaccion di e organizadornan tanto na e outletnan manera Cd & More, Cliffix, Plaza Bookshop, Superfood, Fun Miles y online. Ya caba a yega for di exterior bishitantenan di Curaçao, Bonaire, Hulanda, Surinam. Ta bon pa enfoca cu despues di cada concierto lo tin un after-party na BareFoot cu ta situa na banda di Nikky Beach Club. Esaki lo ta gratis na momento di mustra e mitar di bo kaarchi di e festival y lo tin musica di Dj Maestro. E Line up di awe, diasabra 6 di Oktober ta como lo siguiente: Rooster Farm, Sven Hammond Soul, Oscar de Leon, Upgrade Music, Randy Brecker Band, Pete Phily, School of Music, Frankie Yanga Trio y Bobcat Ft. Etienne Stadwijk. Caribbean Sea Jazz ta duna danki na tur cu a traha hunto pa asina por presenta un bunita festival pa e isla di Aruba y Caribe.



Mary Joan Foundation

Santo Sacrificio di Misa diasabra 6 di Oktober na Misa Santa Anna na Noord

STA. CRUZ – Manera ta tradicion di tur aña, Mary Joan Foundation Aruba lo tin su Santo Sacrificio di Misa pa asina duna support na Cancer na pecho pa asina habri e luna di Oktober. Mundialmente luna di Oktober ta e luna pa concientiza mas ariba e cancer di pecho na Aruba. E Santo Sacrificio di Misa aki tur aña ta wordo celebra na un bario diferente y e biaha aki a toca turno pa e bario di Noord. E santo Sacrificio di Misa aki lo tuma lugar diasabra awor dia 6 di Oktober cuminsando pa 7'or di anochi. E motibo di e Santo Sacrificio di Misa aki ta pa conmemora tur cu ta wordo confronta cu e maleza di cancer di pecho, pa esnan cu a bay laga nos y pa tur esnan cu ta pasando actualmente den tratamentonan pa cu e maleza aki. Comunidad di Aruba ta cordialmente invita pa e Santo Sacrificio di Misa aki y asina ta mas consciente di e maleza aki cual ki ora cu ta por bati na bo porta. Ta bon pa keda educa bo mes ariba e risiconan y tambe pa biba un bida mas saludabel. Pa tur esnan presente lo tin un strik roos cual por wordo bisti henter e luna di Oktober. Esaki ta un simbolo di apoyo pa cu e lucha contra e malesa aki y pa por haya un cura pa e maleza aki. Tambe e ta un simbolo di apoyo pa Mary Joan Foundation por sigui yuda tur esnan cu bari na su porta cu mester ayudo. Por haya informacion despues di e Santo Sacrificio di Misa na e mesa cu lo bay tin cu tur informacion necesario.

Sr. Marlon Croes di DOW:

Pa final di November lo mester mira un mihor circulacion di auto den Oranjestad

STA. CRUZ – Den un entevista cu Ing. Marlon Croes di DOW a splica mas di locual ta tumando lugar pa locual ta e parti di rails den caya grandi cu ta completamente cla unda awor mester bay sincroniza algun trabao cu e contratista. E street scape a inicia cune y ta un proyecto cu lo pone mata y iluminacion. Awor cu a cuminsa coba, a tuma nota cu no ta tur caminda tin tubonan poni pa locual ta wayanan cu tin cu bay pa e edificionan cu tin den caya y awor ta adaptando e plan parcialmente un tiki pa acomoda e ponemento di mata y luz. Otro siman e contratista lo tin cu traha full speed den caya grandi pa termina cu tur e trabaonan. DOW ta haci su mayor esfuerzo pa cu e solucion di trafico den caya ya cu nos ta yegando fin di aña pero ora bo ta trahando cu prome parti bo ta haya diferente problema y mester wordo soluciona. Y ora bo sigui cu e di dos pa tres fase e problema lo ta similar y no ta expect otro y bo tin e modelo caba con pa soluciona y esaki ta locual a sosode. Awor lo bay precura pa e traanban pa tur e klinkernan wordo buta den dje y duna e clientela un facilidad pa cana mas facil di locual tin awor. Caya grandi no lo wordo habri mas pa auto core for di La Linda pa Plaza Comercio solamente nan por cruse manera con e ta awor. Tin varios caminda cu ta cera actualmente pa motibo di e trabaonan andando rondo di Oranjestad pero lo mira un mihor circulacion di auto cual lo keda mantene asina pa final di November varios parti mester a normaliza caba segun ing, Marlon Croes.

REXARUBA.COM ta Support Mary Joan Foundation 100%

STA. CRUZ -- Luna di Oktober mundialmente ta e luna pa concientiza ariba cancer di pecho na Aruba y REXARUBA.COM tambe ta yuda na e bon causa aki, dunando su aporte completo na Mary Joan Foundation cu ta support di cancer na pecho. Un di e prome aportenan cu e website di rexaruba.com ta cu a transforma su logo y background na e color rose y cu e sinta rose pa simboliza e aporte pa e bon causa aki. REXARUBA.COM hunto cu Mary Joan Foundation lo kier combati e maleza aki pa concientiza e pueblo di Aruba pa haci mas Movecion di nan curpa y pa come saludabel y pa e hende muher haci nan chekeo tur luna na su pecho pa evita cu e maleza aki por wordo trata na tempo. Tambe e website lo ta update cu informacion tocante Cancer di Pecho y lo tin schedulenan pa loke ta actividad pa Mary Joan Foundation. Tambe lo tin un link pa e website di Mary Joan Foundation cu tin mas detaye over di e maleza aki. Tambe por tuma contacto cu nan via e website cu ta www.maryjoanfoundation.aw. Prome actividad lo habri e luna di Oktober cu un Santo Sacrificio di Misa. Tur aña ta celebra e misa aki na un bario diferente. E aña aki ta na Misa Santa Anna na Noord ariba diasabra dia 6 di Oktober pa 7'or di anochi. E misa aki ta pa conmemora tur cu ta wordo confronta cu e maleza aki, pa esnan cu a bay laganos y pa esnan cu ta pasando na e momentonan aki door di tratamentonan.



Dilanti Valero Palm Beach:

Dama chauffeur a desvia pa un auto cu a sali su dilanti y dal den auto



STA. CRUZ -- Diabierna merdia a drenta informe di un accidente cu hende herida dilanti Valero Palm Beach. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a comprende cu tabata trata di un accidente unda e dama chauffeur di e Suzuki Swift corra A-50307 bayendo pariba a haye obliga di desvia pa un otro auto corra cu a sali su dilanti na Valer. Su reaccion pa e desviacion aki a mande bay na e banda robez di caminda y a bay dal frontal riba e



Ford Focus blauw A51650 cu tabata bayendo pabao. E impacto tabata asina fuerte cu ambos dama a resulta herida pero nan no tabata desea atencion medico di ambulance. Nan mes lo a bay hospital y/of dokter riba nan mes.

Studiantenan Arubano premia den concurso di potret







STA. CRUZ -- Studiantenan di Caribe cu recientemente a scoge Rotterdam como nan ciudad di estudio a participa den un concurso di potret organiza pa Municipio di Rotterdam. Studiantenan Arubiano Naomi Lo, Jennifer Loaiza y Carry-Lynn Martinus tabata e ganadornan absoluto di e concurso aki. E premionan a wordo entrega den e 'Atrium' di Hogeschool di Rotterdam door di director di seguridad di Municipio di Rotterdam sr. André Vervooren. Tur studiantenan cu a jega Rotterdam den luna di Augustus a haya un curso di orientacion di e ciudad di Rotterdam.

Den cuadro di curso aki e studiantenan a haya un camara pa saca potret, pa asina nan participa na e concurso aki. E potret mester ilustra e ciudad di Rotterdam y con e ciudad a inspira e studiantenan. Sr. Vervooren den su discurso a bisa cu e ta hopi satisfecho cu e concurso aki a bira un exito grandi, cu alrededor di 1200 potret manda aden pa participa. Alcalde di Municipio di Rotterdam sr. Aboutaleb tabata presidente di hurado y a scoge e mihor 40 potretnan. Esakinan lo forma parti di un exposicion y lo wordo publica den e boeki 'Live free like the wind'.

Na Hulanda:

MARCELL CROES TA GRADUA COMO GRAPHIC DESIGNER

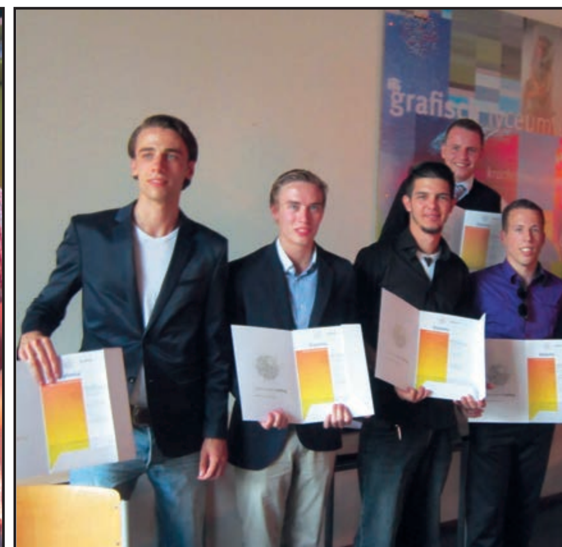






STA. CRUZ -- Recientemente a gradua como Graphic Designer na Grafisch Lyceum na Utrecht, Hulanda, e hoben Marcell Croes di Rooi Prikichi. Pabien ta bini di parti di su Tata Marciano, Su Mama Marjorie, su rumannan Mairon y señora. Su wela stima Margo Gamarra y demas famia Croes, Gamarra y tambe tur su friendnan. Marcell ta un ex-colega di Solo di Pueblo. Na Solo di Pueblo e tabata e baby di Solo di Pueblo! Nos ta hopi contento cu Marcell a logra ya cu esaki tabata un deseo grandi di Marcell. Marcell a zeg op su trabao na Solo y a bay studia na Hulanda. Henter staff di Solo ta manda palabranan di pabien y exito den su estudio avanza.





Johnson's Enterprises y WPTS companianan Arubano:

Un solución sostenible pa e maneho di desperdicio di cas pa e isla di Saba

STA. CRUZ -- Recientemente representante nan di Johnson's Enterprises y WPTS a haci un viahe pa e isla di Saba pa inicia e proyecto di kima desperdicio di cas usando e tecnologia y equipo di Airburners.



Pa basta aña caba e habitantenan di Saba tabata tin e molester di huma cu ta wordo produci durante kimamento di desperdicio den aire libre. Tambe pa e ultimo aña e dump di Saba a yega na su punto máximo y a crea un situación desagradabel pa e habitantenan. Pa medio di tur e problemanan cu Saba tabata pasa aden, Johnson's Enterprises y WPTS, representando Airburners den Caribe a formula un plan pa un solución alternativo. Cu un acuerdo entre e Minister di Medio ambiente di Saba y Johnson's Enterprises, a laga instala un Airburner Firebox na e dump di Saba. E función di e Airburner ta pa kima e desperdicio cu ta wordo recolecta, reduciendo e volumen pa 95% - 98% y evita e acceso di huma durante e proceso. Durante e start-up por a tuma nota cu hopi habitante a bishita e sitio y a duna un pabien na e gobernante y trahadornan mirando con a alivia e problema cu e habitante nan tabata pasa den. E siguiente fase ta pa evalúa e Waste to Energy cu Airburners tin riba mercado, usando desperdicio como combustible pa por traha electricidad.

Free Zone Rockets ta bautisa uniform nobo

STA. CRUZ -- E siman aki, Minister Mike de Meza a bautiza e uniform nobo di Free Zone Rockets Baseball Team. Free Zone Aruba NV y Rockets a yega na un acuerdo pa un sponsorship de cuater aña. E sponsorship ta encera uniform nobo pero tambe materialnan necesario pa e team por participa den e campeonato na un manera adequa. Pa e duracion di e sponsorship e team lo carga e nomber 'Free Zone Rockets'. Minister de Meza a keda hopi contento cu e sosten di Free Zone Aruba pa e team di baseball aki. El'a gradici tur e voluntarionan cu ta rondona e team cu ta percura cu e team ta funciona structuralmente riba nivel. Alavez Minister de Meza a desea Free Zone Rockets hopi suerte den e campeonato. Riba e portret di robez pa drechi: Juancho Jacobs (coach), Vijandrick Jacobs (pitcher), Michelle Nicolaas (Madrina), Minister Mike de Meza, Edmirto Croes (manager), Jeremy Croes (hungador), Kenneth Bikker (miembro di directiva), Voca Eckmeyer (presidente di directiva), Greg Peterson (director di Free Zone Aruba) y Coby Krozendijk (miembro di Directiva).



HEINEKEN GREEN VILLAGE 2012















Sigui cu boso trabao, nos mester di boso!

Minister di Salud y Deporte ta felicita tur docente di deporte den cuadro di "Dia di Maestro"









STA.CRUZ -- Minister di Salud y Deporte, Dr. Richard Visser a felicita tur e docentenan na Aruba cu a celebra Dia Internacional di Maestro ayera. Particularmente el a felicita e docentenan di Deporte y Promocion di Salud. Na mayoria scol di Aruba tin docentenan di deporte. Den e programa Scolnan Promotor di Salud e docentenan aki tambe ta den e centronan di bario y na San Nicolas na IBiSA. Tur e docentenan ta hopi importante ya cu nan ta envolvi pa haci e trabaonan di promocion di salud un realidad cerca e muchanan. Pa loke ta promocion di salud lo mira e docentenan te hasta den Bus di Salud, na diferente actividad. "Mi ta felicita nan tur y bisa nan danki pa nan bon trabao. Sigui cune, nos mester di boso. Aruba ta orguyoso", asina Minister Dr. Richard Visser a expresa.

Hospital contribuyendo na un bida mas saludabel pa su empleadonan

Prome edicion di “HOH FIT Challenge” a start sali!



STA. CRUZ -- Despues di e sesion di informacion tocante e prome edicion di “HOH FIT Challenge” inscripcionnan a keda drenta tras di otro. Na momento cu a cera inscripcion tabatin 42 participante pero entre dialuna cu diarazon mas colega a tende di e proyecto y a dicidi di join. Awor por conta cu un total di 47 participante cla pa e reto! Dialuna e prome sesion di informacion a tuma lugar na unda a enfoca riba movecion. E sesion aki a wordo duna pa señor Jerome van der Spil, fisioterapista di Hospital. Durante e simannan venidero lo tin tambe un sesion di informacion tocante comemento saludabel duna pa señora Angelique Salsbach, dietista y tambe señora Judelca Briceño, psicologo lo pasa Hospital y elabora riba e tema di motivacion. Diamars e prome actividad a tuma lugar, cual tabata Zumba duna pa nos propio colega Sra. Jean Bruges na Club Hipsz. Un grupo grandi a acudi pa cuminsa move y traha riba nan condicion. Diahuebs a tuma luga e prome caminata cu a cuminsa na Paaz, bay te Hotel Divi Phoenix y lora bin back. Durante e 7 simannan cu falta e grupo lo bay participa na actividadnan manera insanity, yoga, zumba, caminata, mission y mucho mas. Un competencia sano, na unda cu e participante femenino y masculino cu baha mas den porcentahe di peso lo sali ganado absoluto di e prome edicion di “HOH FIT Challenge”. Alavez lo tin premio pa e persona cu mas participa na e actividadnan organiza pa Hospital mes. Hunta di Directiva ta di pensamento cu union ta haci forza y p’esey ta sumamente contento cu e proyecto aki mirando cu coleganan awor hunto ta stimula otro pa biba mas saludabel.

ARUBA SOFTBALL BOND

Standing Masculino A-KlasLigaKwihi

	Team		Gana	Perdi
1	**Bronx Birds Piratas**		**5**	**1**
2	Quisqueya		6	2
3	RC Cola Indians		4	3
4	MIO Athletics		3	5
5	Defenders		3	5
6	Hurricanes Clean & Green		0	6

15 of mas turnonaplato

	Nomber	Turno	Hit	Average	Team
1	**Alvaro Rodriguez**	**13**	**8**	**615**	**Defenders**
2	FrannyD’Oleo Santana	14	8	571	BB Piratas
3	Jose Luis Suarez Gonzales	9	5	556	Quisqueya
4	Giancarlo Gomez	15	8	533	MIO Athl.
5	LynellKoolman	17	9	529	MIO Athl.
6	Pablo Reid Pimentel	19	10	526	Quisqueya
7	Jose Baez	20	10	500	Defenders
8	Albert Croes	14	7	500	Defenders
9	SandoGeerman	12	6	500	RC Cola
10	SandrickGeerman	10	5	500	RC Cola

	Mihor Pitcher		Gana	Perdi	AA
1	**Roberto Schwengle**		**3**	**0**	**Quisqueya**
2	Candito Arias Acosta		3	0	Quisqueya
3	Edwin Orman		3	0	BB Piratas
4	Jorge Santana		2	1	Defenders

	Mas Homerun				
1	**Randy CorderpParedes**		**2**		**Quisqueya**
2	FrannyD’Oleo Santana		2		BB Piratas

Compila pa competitieleider di ASB Sr.Francisco “Chipen” Chirino.

ARUBA SOFTBALL BOND

Standing MasculinoLigaKibrahacha AA

	Team		Gana	Perdi
1	**Royal Power**		**8**	**0**
2	Mariniers		7	2
3	Montanja Braves		5	2
4	Macuarima Indians		3	5
5	M&J Chill		2	6
6	Blue Stars Plus Accountants		2	7
7	Univesal Trophy		1	7

15 of mas turnonaplato

	Nomber	Turno	Hit	Average	Team
1	**Angelo Arnold**	**20**	**14**	**700**	**Royal Power**
2	Richinell Matos	17	10	588	Montanja
3	Pierre Richardson	14	8	571	Royal Power
4	Lendl Dirksz	19	10	526	Montanja
5	RevelinoSilie	14	7	500	Mariniers
6	Gregory “Pilin” Krosendijk	23	11	478	Royal Power
7	Jason Albus	15	7	467	Blue Stars
8	Gerald Tromp	16	7	438	Montanja
9	EldrickDijkhoff	14	6	429	Royal Power
10	Jonathan Ramada	14	6	429	Royal Power

	Mihor Pitcher		Gana	Perdi	AA
1	**Angelo Arnold**		**3**	**0**	**Royal Power**
2	Johannes “Poy” Flanegin		2	0	Royal Power
3	Jimmy Tromp		2	0	Royal Power
4	Luigi Bergen		2	0	Montaña

	Mas Homerun				
1	EldrickDijkhoff		2		Royal Power

Compila pa competitieleider di ASB Sr. Francisco “ Chipen” Chirino

ARUBA SOFTBALL BOND

Standing ASB FemeninoLiga Flamboyant AA

	Team		Gana	Perdi
1	**Aruba Bank Lady Tigers**		**10**	**0**
2	Jaguars Nesbitt’s		6	3
3	BK Eagles		5	4
4	Ling & Sons Rebels		1	8
5	TankiLeendeert Radisson		0	8

15 of mas turnonaplato

	Nomber	Turno	Hit	Average	Team
1	**RiangelaFlanegin**	**23**	**16**	**696**	**Aruba Bank**
2	ShakeenaCroes	25	17	680	Aruba Bank
3	RenataMaduro	14	9	643	Ling & Sons
4	Franchesca Diaz	31	17	548	Aruba Bank
5	Cathleen Geerman	20	10	500	Jaguars
6	SayenneGeerman	15	7	467	Aruba Bank
7	MilivienneHenriquez	33	15	455	Aruba Bank
8	TianneMartinus	23	10	435	Jaguars
9	Carolina Kock	23	10	435	Aruba Bank
10	Milizienne Richardson	14	6	429	BK Eagles

	Mihor Pitcher		Gana	Perdi	AA
1	**RudlynRas**		**5**	**0**	**Aruba Bank**
2	Mandy Angela		4	0	Aruba Bank
3	Franchesca Diaz		1	0	Aruba Bank
4	Milizienne Richardson		4	3	BK Eagles
5	Zagyra Jones		2	2	Jaguars

	Mas Homerun				
1	**Riangela Angela**		**3**		**Aruba Bank**

Compila pa competitieleider di ASB Sr. Francisco” Chipen” Chirino

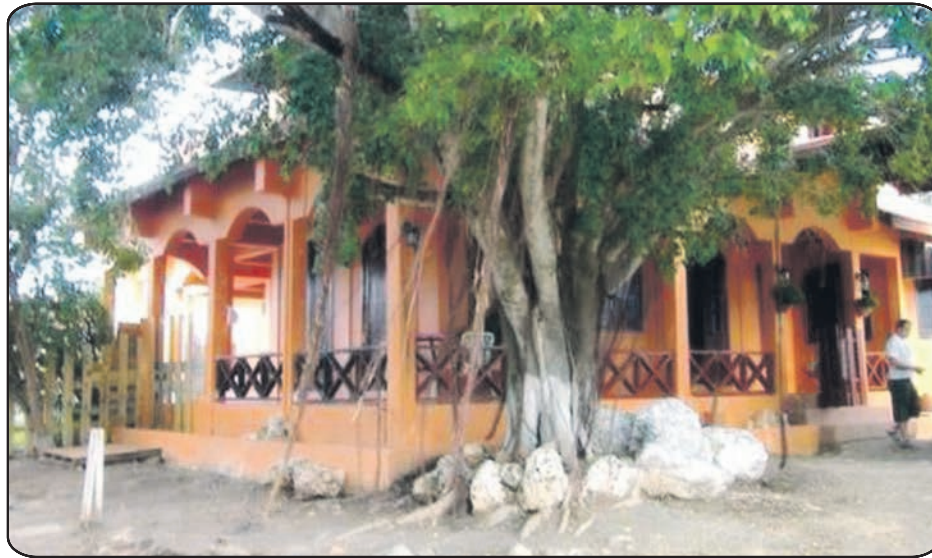
TA BENDE BUNITA CAS PA PRIJS REDUCI

Market Value di Afl. 1.120.000,00 Awor: Afl. 550.000,00 situa na San Fuego 48A, Sta. Cruz Ariba caminda di San Fuego pa bay Parke Arikok Prijs reduci cu un descuento di mas di 50% Cas tin 5 Kamber, 4 baño, Cushina nobo remodela, swimming pool y hopi mas. Tereno ta eigendom – cas ta construi pa 440 m2, tereno eigendom di 1400 m2 E cas aki ta completamente remodela Contact: ECRO REAL ESTATE - 739-0101 / 567-9696



















Sorteo di dia : Oktober 05

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	7949	5885	8240	4247	7029
	5083	6390		1295	
	2985	4808		6459	

Lotto	03-05-11-15-21
Mini Mega	10-14-20-21
Mega Ball	13
Zodiac	7355 Leo

Telefonnan importante:

BOTICANAN:

Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253

POLIS:

Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147

Agencia Funeral:

The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222

Fundacion:

Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro Medico 524-8833

CLASIFICADO
solodipueblo@gmail.com

FOR SALE

Ta bende harinja di MAISHI RABO 100%
Nature's Discount
Seroe Blanco dilanti di APFA
Telefon 588-5380

Oportunidad

Oportunidad pa inverti ta bende un compleho di apartamento na Noord.

Yama cel:no 593-7118

TA BUSCA

Ta bende tereno Prime Spot na Sta Cruz pa supermarket of negoshi.
Tereno Eigendom.

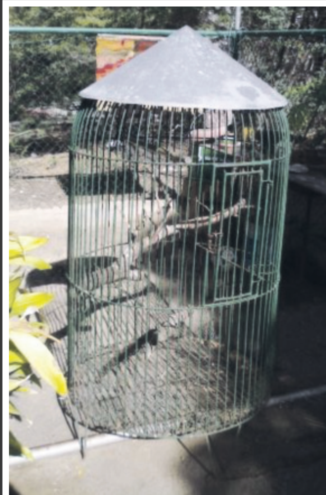
1. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di dokter de Cuba na Sta. Cruz
2. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di Dokter De Cuba na Sta. Cruz
3. 800m2 @ 500 florin per m2, Situa otro banda di Taco Bell na Sta. Cruz, ariba caminda grandi.

Contact Ecro na 730-7000



Boutique Keyla tin un coleccion grandi di paña pa diferente ocasion den size small te cu 3XL.
Nos ta habri di dialuna pa diasabra, di 9.00 AM pa 6.30 PM
Nos tin un parkeerplaats amplio.
Diadomigodia 7 di october di 8'or te cu 4'or e sidewalk sale y porche sale
Boutique Keyla
Paradera 84
tel: 582-1164 cel: 593-1189
website:boutiquekeyla.com
facebook:Boutique Keyla





TA BENDE

Haula pa Lora of papagayo.135cm halto, 85 cm hancho. Frame di hero y dak galvaniza.

Prijs Afl. 450 (of mihor oferta). First come first serve.

Informacion: 593-8182





Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTONAN DIABETICO

Manera:
- Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
- Diabetic Face Care
- Diabetic Nail & Finger Cream
- Diabetic Foot Massage Cream
- Diabetic Key Chain (Jabero)
- Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
- Special Medical Diabetic Shoes
- Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical lider den productonan Diabetico na Aruba

TRABAO?

Bo ta buscando trabao? E espacio aki por ta di bo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto.
585-9500

TA BENDE

pa bo mata nan ta berde i bunita !!
gordura di calidad fls 7,- pa saco 50 lb
cu compra di 10 saco nos ta delever gratis !!!
yama nos na tell : 5926209.

TA BENDE

Un apartament complex na Cunuco Abao, completamente cla! Ta consisti di 3 apartamento di cual cada un tin 2 kamber, baño, sala, cushina. Situa 3 minuut di La Cabana y 4 minuut di Westin Hotel. Asking price: Afl. 400.000,00.Pa informacion

yama ECRO - 730-7000

TA BUSCA

un cas pa cumpra.tin disponibel te cu 140 mil cash.
cas mester ta den un bon condicion y habitable mesoracu coneccion di awa y coriente.
por yama 5659777

BBQ

Si tur diadomingo BBQ na sede di MEP pa 12,50 pa plato. Si asina mes y awor cu arroz con pollo pa 13,50. Lomito 15,-, porkchop 12,50, pecho galiña 11,50 y filet pisca 12,50 y mochi pisca 15,- si pasa na sede di MEP pa cuminda riba grill of por yama na 5944659 pa pedido. Y e BAR ta bon surti. Y keda pendiente na Siribana cu bendemento di diferente Saco, basket y pan cu stoba y sopi tur anochi,

keda pendiente!

TA BENDE

HARLEY DAVIDSON
V-ROD MUSCLE 2009
BLACK/ORANGE
TEL/MESSAGE
597-4458

FOR SALE

Ta bende tereno di 622 m2 eigendomsgrond na Sta. Cruz, situa poco pa bao di oficina di MEP na Sta. Cruz
Contact ECRO na
730-7000

TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamber separa, sala, cushina, comedor, 1 baño
Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire.
Ta inclui 2 airco tipo invertor (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand
1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta
Contact Ecro Real Estate na 739-0101

YIUNAN A SORPRENDE MAMA MAVIS RIJNA ARIBA SU CUMPLEAÑOS

STA. CRUZ -- Na Piedra Plat tabatin un gran sUrprise party pa Mavis Rijna organisa pa su yiunan dia 29 di September. Animacion musical tabatana encargo di Cah'i Orgel "Nos Folklor" y DJ Cross Fire. E bela a wordo sendi exactamente pa 12'or pa asina e presentenan por a canta Happy Birthday. Otro sorpresa pa tur hende tabatao ra cu Mariachi "Lirio del Campo" a drenta cu "Las Mananitas". Un bon bini pa Mavis den e grupo di pensionadonan. Hopi pabien pa Mavis ta bini especialmente di mama Aura, yiunan, nietonan, rumannan y demas familia. Masha pabien y hopi aña mas di bida.















Mayan ta cumpli un aña mas di Bida e princes di Macuarima

NairalyAlbertsz!

Felicitacion ta bini di parti su mama Maria cu ta stimeh opi y di parti su tata Alberto Albertsz cu ta mal criye y parti su ruman muher Neftaly y su madrina y padrinonan Especialmente Omo Pedro y Tanchi Sofie, y Demas FamiaDirksz y Albertsz, Tambe su Amiguita- y Amiguitonan di Macuarima School y Tambe di Party Kerekentenchi Crew!

FRANCISCO (FAN) DIJKHOFF A BAI SOSEGA NA PAZ

STA. CRUZ -- Diahuebs anochi por a tuma ultimo despedida di sr Fan Dijkhoff. Fan tabata referee di AVB pa hopi aña y tabata coopera cu deporte tur momento y pesey mes bon conoci den nos comunidad. Na henter famia Solo di Pueblo ta extende su mas sincero palabranan di pesame y cu Fan sosega na Paz.

















Resultado HEINEKEN di campeonato di Aruba Softball Bond

Mariniers ta gana Blue Stars den "Tie Break"

BB Piratas ta supera RC Cola Indians

STA. CRUZ -- Campeonato HEINEKEN di Aruba Softball Bond dedica na Mila Martinus y Tony Warner a continua riba veld di Flatstone. Den e promer partido den categoria A-Klas BB Piratas kende a perde nan invicto siman pasa ta bounce bek y ta saca un victoria importante contra RC Cola Indians ganando 4-1. BB Piratas 4 careda, 4 hit, 1 eror. RC Cola Indians 1 careda, 4 hit, 1 error. Un wega hopi pareu y dominio di pitcher di ambos banda pero BB Piratas a bati oportuno probechando di algun base por bola y passball pa remolca su caredanan. Edwin "Joy" Orman ta bay 7 inning completo y ta bay cas cu e victoria. Andresito Maduro tambe ta bay 7 inning completo y por mira atras riba un tremendo labor pero mester conforma su mes cu e derota. Mihor bateadornan pa BB Piratas ta Francel "Chebele" Bernardus y William Benitez di 1-1, Luis Hassell y Franny D'Oleo ambos di 3-1. Pa RC Cola Indians a luci na plato Jeremy Geerman y Jerino Henriquez di 2-1, Marc Lopez y Sidney Boekhoudt di 4-1. Den e di dos partido den categoria masculino AA Liga Kibrahacha Mariniers ta rally den Tie Break pa surpasa e equipo di Blue Stars. Un bunita wega unda constantmente ambos equipo tabata bounce bek y empata e wega te cu a forza un tie break. Wega dado momento tabata 2-2, despues 4-4, sigi empata na 6 y por ultimo 8-8 unda Mariniers ta rally pa 4 careda y asina bay cas cu e victoria 12-8. Mariniers 12 careda, 15 hit, 1 eror. Blue Stars 8 careda, 12 hit, 3 eror. Arjen mathilda ta bay full e ruta y ta resulta pitcher ganador. Erick "salchicha" Henriquez tambe ta bay completo pero ta luci hopi cansa desde 6 inning y finalmente ta bay cas cu e derota. Henriquez ta tira un tiro malo pa primerabase den di 5 inning cual ta causa 2 careda extra cu tambe a pisa riba e derota. Mihor bateadornan pa Mariniers ta Gilward Wester, Jorge Wouters di 4-2, Gerwin Thiel di 5-2, Michael Fingal di 4-3, Patrick Odor di 3-2. Pa Blue Stars a destaca na bate Ramon Gonzalez y Michael Rasmijn di 3-2, Juan Colome di 2-2 y Jeanuar Goeloe di 2-2. Diarazon 10 di Oktober weganan ta continua na Kudawecha pa 715pm RC Cola Indians vs Defenders y pa 9pm Montanja Braves vs Universal Trophy. Diahuebs 11 di Oktober na Flatstone Hurricanes vs Quisqueya y Macuarima vs Universal Trophy. Diabierna 12 di Oktober na Kudawecha 715pm Royal Power vs Montaña Braves. Pues fanaticada weganan ta continua y keda pendiente pronto playoff lo ta na caminda.

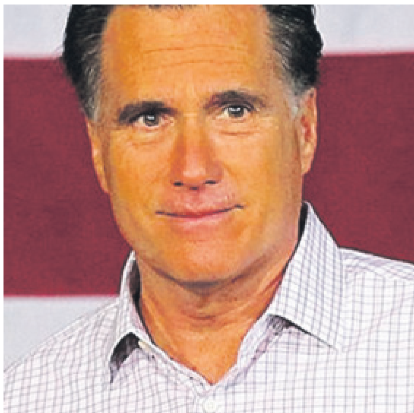






NOTICIANAN INTERNACIONAL

ROMNEY TA LAMENTA 47 POR CIENTO



Washington - E candidato presidencial Republicano Mitt Romney a expresa su lamento tocante su declaracionnan controversial cu cual el a pone un banda 47 por ciento di Americanonan como gorronnan cu no ta paga ningun impuesto y ta totalmente dependiente di e Gobierno. Den un entrevista cu e planta di television Fox News el'a bisa diahuebs anochi cu su declaracionnan tabata completamente ekiboca. Anteriormente el'a disculpa na un manera drechi cu su declaracionnan ofensivo no tabata elegante. Romney, kende tambe a bisa cu 47 por ciento lo vota pa Barack Obama pa asegura nan beneficionan, a haci su expresionnan durante un encuentro cera cu patronisadornan rico. Un video di e encuentro aki a lek luna pasa y a aparece riba internet. Critica Romney a ricibi un avalancha di critica, incluso su republicanonan conservadornan. E declaracionnan tabata awa pa e molina di e campaña di Obama, pasobra nan a confirma e imagen di e Republicano como un homber rico cu no ta preocupa su mes pa e Americano comun y coriente. Den e caso aki mi a bisa algo cu ta completamente eroneo. Mi ta kere cu mi bida a siña mi pa duna cien por ciento (di e Americanonan), segun Romney ta informa Fox News. Romney a haci un gran influencia diarazon durante e prome debate bibo y directo cu Obama, kende na su turno a mustra di tabata cansa y ausente. E opinion general ta cu Romney ta ganador di e debate. Pa sorpresa di varios den e campo di Obama, e president actual a bisa nada tocante e remarke di 47 por ciento di Romney. Segun comentarionan Obama por a presiona su oponente den e defensivo si el'a haci esey.

REY DI JORDANIA TA DISOLVE PARLAMENTO



Amman - E Rey di Jordania Abdullah II diahuebs ultimo a disolve e parlamdento y a anuncia eleccionnan nobo. Segun e Gobierno di Jordania e elccionnan ta fluy dor di e reformacion cu e pais a implementa. Ki tempo e eleccionnan lo ser teni ainda no ta conoci. Criticonan ta opina cu e reformacionnan no ta bay suficientemente leu. Ainda siguidornan di Abdullah tin e mayor poder den parlamento. E Rey mes tin tambe ainda e poder absoluto. Abdullah a bisa recientemente cu un parlamento nobo por eligi den e proximo aña un Prome Ministro. Te cu poco tempo pasa Abdullah mes a señala e Prome Ministro nobo. Esaki ta riba peticion di e poblacion di Jordania realmente cambia.

PADFONE 2 PROBABLEMENTE DEN HULANDA



Amsterdam - E Padfone 2 lo sali cu tur probabilidad tambe den Hulanda. E prome Padfone a omiti nos pais, Diabierna e medio di comunicacion Hulandes a ricibi un invitacion pa e anuncio di e Padfone 2 na Milan. E hecho cu periodistanan Hulandes a ser invita ta un indicacion cu e dispositivo lo ser bendi na Hulanda tambe. Y e vocero di Asus no kier a confirma ni tampoco nenga esaki. Tambe no tin claridad di ki tempo e Padfone 2 lo ta na benta. E telefon ta un combinacion particular entre smartphone y tableta. E telefon por ser warda den e tas di e tableta cu acontinuacion ta sirbi manera un sorto di stacion di acoplamento pa e smartphone. E prome Padfone a ser lanza na principio di 2012 na Italia y Taiwan, pero a pesar di un anuncio previo no a ser poni riba mercado Hulandes. Rumornan Segun rumornan no confirma e Padfone 2 lo dispone di un procesador cuadrupelo nucleo di Qualcomm cuu un velocidad di 1,5 GHz. Como sistema di funcionamento lo haya e dispositivo Android 4.0 y pues no e Android nobo 4.1 Riba 16 di october Asus ta presenta e Padfone 2 oficialmente y lo anuncia tur detaye.

GUERA DI RABIA ENTRE MARIAH CAREY Y NICKI MINAJ TA SIGUI

New York - E guera entre e miembronan di hurado di American Idol Mariah Carey y Nicki Minaj ta sucesivamente cu rabia. Carey a revela na e cadena di television ABC cu el a añadi seguridad pasobra Nicki Minaj a menace durante e program cu e lo dispare. Segun e periodista Barbara Walters di ABC Minaj lo a bisa Carey na final di e grabacion: "Si mi tabatin un pistol, lo mi a dispare". Carey kende ningun momento no a considera di sali for di e panel di e programa popular, lo a huur extra seguridad. Minaj a nenga e acusacion den diferente tweets. A si naturalmente, awor nos ta bay bisa cu lo mi a expresa algo encuanto un pistol. Y hende ta kere esaki pa motibo cu mi ta un rapero presto. Y den e siguiente tweet: Masha straño mes cu ningun camera ni microfono no a gara e expresion aki. Otro expresionnan di Minaj si a ser graba riba cassette. Asina por scucha riba un video di TMZ con Minaj ta enfrenta Carey rabiosamente. Asino por tende entre otro cu claridad cu Carey a grita: Mi no ta recoge bo arogancia mas, mi ta dal bo un knock out.



NOTICIANAN INTERNACIONAL

LIMBURGO UNANIMAMENTE TA APROBA APOYO NA NEDCAR



Maastricht - Estadonan Provincial di Limburgo diabierna a apobra unanimamente un subsidio di 3,25 miyon euro na NedCar y un garantia di 25 miyon pa e relanzamento di NedCar. E suma aki ta mesun halto cu e garantia y subsidio di e ministerio di Asunto Economico, Agricultura y Innovacion. Cu esaki NedCar ta ricibi un subsidio total di 6,6 miyon euro y un garantia di 50 miyon. Ademas e empresa di Eindhoven VDL ta haci gastonan adicional dor di complementa e beneficionan of salario di e empleadonan despedi of traslada di NedCar te 100 por ciento di nan salario actual.

PAISNAN EUROPEO MESTER SIGUI REFORMA



Amsterdam - E programa nobo di recompra di e Banco Central Europeo no mester ta un excusa pa paisnan euro pa doblega. Esey e president di e Banco Hulandes (DNB) Klaas Knot ta bisa durante un entrevista cu e revista finanicero (FD), cu a keda publica awe. Partinan di esaki a aparese diabierna riba website di e corant. E Banco Central Europeo a anunica luna pasa cu e ta dispuesto pa recompra contra condicionnan estricto bononan ilimita gubernamental di paisnan debil euro. E programa ey solamente por ta efectivo si e gobiernonan tuma e medidanan adecuado structura, Knot a bisa. Segun e president di DNB e mercadonan financiero a reacciona positivamente pa cu e plan pasobra nan ta spera cu esey lo conduci na accionnan di e paisnan euro. Cu esey Knot ta confirma e punto di bista cu hopi di su coleganan a tuma den e comite di determina e politica di e Banco Central Europeo durante simanan cu a pasa. Director di Banco Central Europeo Mariio Draghi tambe a bisa ya durante e anuncio di e programa cu solamente paisnan cu ta tuma medidanan structural por califica pa esaki. Especialmente na Alemania ta reina e temor cu e ayudo di e Banco Central Europeo lo haci gobiernonan floho pa cu implementacion di reformanan hopi necesario.

SUSPENSION DI CONTE A KEDA REDUCI NA CUATER LUNA

Turin - E suspension di e entrenador Antonio Conte di Juventus diabierna durnate su apelacion a ser reduci di dies pa cuater luna. E castigo aki el a haya pa su paple den e escandalo di soborno



na Italia. Esey e tribunal deportivo Italiano a anuncia diabierna ultimo. Conte por reanuda trabou cerca e lider den e serie A riba 8 di december 2012. Su prome partido den banki ta contra Palermo. Den e Liga di Campeonnan e por fungi como entrenador atrobe te despues di cu winter termina, desde cu e ultimo partido di gruoi ta riba 3 di december 2012. Aña pasa Conte a dirigi Juventus sin ningun derota pa e Campeonato Nacional. Den un declaracion e tribunal di deporte a duna di conoce di no lo duna contesta na e demanda principal di e entrenador, absolucion debi na inocencia. Su argumentonan sin embargo tabata suficientemente conviciente pa por reanuda su trabou mas tempran. Te cu medio november lo emiti un declaracion amplio di e tribunal di deporte tocante e caso. Conte por a entrena e selecion di Juventus a pesar di su suspension.

RAPORT ENCUANTO EMPLEONAN NOBO NA ESTADOS UNIDOS TA UN IMPULSO PA OBAMA

Amsterdam - E porcentahe di desempleo den Estados Unidos ta pa prome biaha den un periodo largo menos cu 8 por ciento. Esaki a keda evidente den un rapport di empleonan otorga libremente di luna di september emiti diabierna atardi. Desde du Barack Obama a asumi poder como president e porcentahe di desempleo no tabata asina abou. For di e rapport ta indica cu den e ultimo luna a crea 114 mil cupo di trabou/ Ademas e crecemento di oportunidad pa trabou den luna di augustus a ser ahusta di 96 mil pa 152 mil puesto di trabou. E raport ta un impulso pa Obama. Despues di algun raportnan di empleo ligeramente decepcionante y e critica cu a surgi despues di su actuacion recien cu su rival Mitt Romney, e presidente a keda bon mira cu bon noticia. Awor cu e desempleo ta disminui significativamente, faltando un luna mas pa eleccion, Romney ta ser priva di municion. E candidato Republicano ta presenta su mes den su campaña invariablemente como e experto di desempleo preeminentemente, y e ta acusa Obama cu e no ta haciendo suficiente pa reduci e desempelo den e pais. Reaccion di Mitt Romney Mitt Romney mientrastanto e reacciona riba e cifranan. E ya enfatisa cu a crea menos cupo di trabou na september cu den e lunanan anterior. Esaki no ta e manera di un recuperacion real. Nos a crea menos empleo den september cu na augustus, y menos den augustus cu na juli. Ademas nos a perde 600 mil empleo na fabricanan desde cu Obama a asumi poder como president. Den su declaracion Romney ta pone presion un biaha mas riba e curazon di e votadornan cu nan mester vota pe si nan ta desea un crecemento fuerte di un cantidad di empleo.



Sr. Fan Eman:

Preparacion pa The Return of Monster Trucks 2012 ta den full swing

Dia 19 di Oktober lo tin un parada di Monster - Trucks

STA. CRUZ -- Recientemente a tuma lugar e conferencia di prensa di The Return of Monster Trucks 2012 convoca pa The Brute Racing Organization na Renaissance Market Place. The Brute Racing Organization a anuncia cu tur preparacionnan ta bayendo hopi bon y sigur e expectativanan ta grandi pa e show di The Return of Monster Trucks 2012 cual lo tuma lugar den Don Elias Mansur Ball Park dianan 26, 27 y 28 di Oktober 2012. Na e conferencia di prensa aki tabata tey presente varios di e patrocinadornan cual tambe a haya chens pa hiba palabra. E weekend aki miembronan di The Brute hunto cu Team Aruba lo ta biahando pa e homebase di Team Aruba cual ta Union, South Carolina. Tur esaki ta cu ayudo di Insel Air cu ta e aerolinea oficial di tur drivers di The Return of Monster Trucks 2012. Aki tur 6 monster truck lo ta jegando di tur parti di Merca. Nan lo ta teniendo un display di tur truck pa tur esnan cu ta biba na Union y e areanan den sercania. Despues di e display aki nan lo subi caminda pa Fort Lauderdale, Florida unda cu tur e monster trucknan mester tey pa subi barco. Tur documento di carga y shipping lo wordo prepara pa MLR Export, King Ocean y Vicari Trading. Tur 6 monster trucknan lo jega Aruba Diabierna, October 19. Lo ta bay tin gran parada saliendo di waf pa Renaissance Marketplace. Promer cu esaki e trucknan lo pasa na R.E. Yrausquin & Sons pa repasa nan motor y sigura nan na Nagico. The Return of Monster Trucks 2012 ta hopi orguyoso di bisa cu nan lo ta bay ta parti di e Monster Shopping Extravaganza durante di e weekend ey. Tur 6 monster trucknan, Extreme Biker di Tim Dyson, Quad Racers di Aruba Dirt Bikers lo ta parti di e parada y lo para na differente sitio di Renaissance Marketplace pa tres dia. Aki un y tur lo por goza di un weekend di shopping nights y tambe haya chance pa saca potret cu e monster trucknan manera BIGFOOT, AVENGER, CHALKBOARD Chulk y mucho mas. Preparacion ta den full swing kiermen wak pa bo no perde e show di aña. Tickets lo sali otro siman y lo ta obtenibel na Dragon CD & Electronics, El Gallo Rojo, Mio Cayena Mall, Kooltemp, Fun Miles, Manuelito's Sports Bar, TRI-BIKE y Veterinario Contreras pa solamente 35 florin pa persona y 2 mucha bao di 12 aña ta drenta cu 1 ticket.

Sr. Ramon Santoyo

Ta importante pa soluciona e problemanan chikito cu ta stroba radio amateur na Aruba

STA. CRUZ – Nos a bin compronde cu representante di International Amateur Radio sr. Ramon Santoyo ta di bishita for di Mexico pa asina asisti na Aruba Radio Amateur Club. Na Aruba tin un problema inusual cual un persona di otro pais bishitando Aruba cu lo kier haci nan hobby di radio amateur na Aruba por haya permiso pa haci esaki. Pero pa un problema tecnico menos, un persona residencia na Aruba mes no por haya permiso pa esaki. Radio afision ta un activo cu tin cu wordo cuida: den e tema di emergencia, aprendisahe tecnico, comunicacion e radio aficionados ta un recurso gratis. Ta importante pa soluciona e problemanan chiquito cu ta stroba radio amateur na Aruba. No por ofrece un examen cual no tin e opcion paso tin un reglamento. Si esey cambia ya tin un cambio diferente. Tecnologia ta move rapido, pero leynan no ta move asina rapido. Radio afision ta un hobby hopi disfrutabel pa tin amigo tur parti di mundo. E ta e prome network social tecnologico internacional. Sr. Santoyo a reuni cu prome minister, presidente di parlamento y otro parlamentario pa asina trece e problematica aki dilanti di cual nan a mustra interes y a compromete nan mes pa analysa e situacion. International Amateur Radio Union lo keda pendiente pa por logra expande radio afision na Aruba cual tin un grupo grandi cu lo por tin permiso pa radio amateur specialmente entre nos hobennan, segun sr. Santoyo.

Horoscopo 2012

Acuario: Al igual que ayer, la jornada se presenta ideal para que disfrutes de tus amigos, la vida social y el amor. Hoy el destino te permite fortalecer lazos con personas con las que compaginas especialmente, puedes asentar el futuro de una relación de pareja, emprender una nueva aventura sentimental, conocer a gente que será importante en tu futuro en el amor, o hacer nuevos amigos. Quizás te han invitado a una reunión familiar o social, o a una fiesta, y lo pasarás de maravilla. Si tienes pareja no dudes en hacer un viaje en su compañía, pues viviréis algo mágico y muy especial.

Piscis: Si tienes pareja hoy disfrutaréis de una jornada inolvidable, pues ambos os sentiréis muy felices por haberos encontrado y estar juntos, y expresaréis mutuamente el amor y el deseo que sentís el uno por el otro. Podéis alcanzar una mayor satisfacción con vuestra vida íntima y con la sexualidad, y eso servirá para fortalecer aún más los lazos que os unen. Si aún eres libre, hoy puedes enterarte que la persona a la que amas te corresponde en tus sentimientos, y no estaría de más concertar una cita para hoy o para otro día. Conocerás a gente que serán buenos amigos en el futuro

Aries: Hoy es el día perfecto para reorganizar tu vida sentimental y encauzarte por fin en la dirección correcta. La disposición de los demás es muy buena y no será difícil solucionar diferencias que en otras ocasiones parecen insuperables. Aclararás las cosas con otras personas para al menos estar en paz, aunque eso suponga alejarte de alguien. Hoy puedes reencontrarte con un amor del pasado, tomar decisiones importantes en pareja, o dar una nueva oportunidad a una relación que tenía problemas. Hoy sabrás rodearte de la gente que realmente te conviene y que te aporta algo de valor.

Tauro: Todo se presentará de la mejor manera para que hoy puedas dar un paso muy serio en alguna de las relaciones más importantes que hay en tu vida. Si tienes pareja procura pasar la jornada en su compañía. Servirá para fortalecer vuestra unión. Si aún eres libre hoy tienes que decidirte por una de entre las distintas oportunidades que seguro tienes y concertar una cita, y a la vez cerrar la puerta a los/as demás pretendientes. Hoy vas a poder disfrutar de los sentidos al máximo, y de una sexualidad muy gratificante, y entenderás que es mejor conservar y no arriesgar lo que ya tienes.

Géminis: El día de hoy supone la continuación al de ayer, así que aprovecha también esta jornada para socializarte y evolucionar en tus relaciones. Hoy tratarás con alguna persona que va a ser muy importante en tu destino, ya sea como pareja o porque te aportará algo esencial para alcanzar alguno de los objetivos más importantes que te propones. Tu relación con gente ligada a la administración de alguna manera, con personas bien situadas socialmente, o con extranjeros, puede ser especialmente favorable para ti hoy. Un pequeño viaje con tu pareja servirá para fortalecer lazos

Cáncer: Hoy vas a conocer a gente nueva que puede empezar a formar parte de tu día a día cotidiano para mucho tiempo. Pueden ser nuevos amigos, o familiares o conocidos de tu pareja, y te llevarás muy bien con todos ellos a poco que pongas de tu parte. Tu pareja puede proponerte hoy algún plan de futuro que para él o ella es muy importante, y que condicionará en gran medida vuestras vidas. En este caso tómate unos días para reflexionar antes de dar una respuesta concreta. Si tienes problemas en el amor o en la convivencia hoy las distancias se agrandan aún más.

Leo: La jornada de hoy sigue siendo tan afortunada como la de ayer, y no debes perder la ocasión de disfrutar de la vida y del amor. El destino te favorece especialmente para que tu vida sentimental evolucione deprisa, y para que tu campo de acción social aumente y se expanda. Si tienes pareja, hoy tomaréis una decisión importante juntos, o lo pasaréis de maravilla por ahí, y eso servirá para fortalecer aún más los lazos que os unen. Si aún eres libre, seguramente te ves ante más de una oportunidad de emprender un nuevo romance, y conviene que hoy te decidas en una sola dirección

Virgo: Hoy es el destino quien actúa y quien te guía, y deberías saber dejarte llevar, aunque para ello tengas que dejar de lado ciertas rutinas habituales que tienes. La vida te acercará hoy a aquellas personas con las que realmente puedes fortalecer lazos afectivos, y te ofrecerá la oportunidad de dar un paso importante hacia adelante en este sentido. Sentirás también la tendencia de seleccionar y desprenderte de un montón de diversos objetos que te sobran, y querrás donarlo a quien los necesite, y eso te hará sentir especialmente bien. A la par, alguien saldará una deuda que tiene contigo

Libra: Hoy puede que tomes una decisión muy importante para el futuro de alguna de tus asociaciones sobre las que se sustenta tu vida, ya sea en la pareja, en la convivencia, o por asuntos de trabajo. Es muy importante que te decantes por tus propias convicciones sin dejarte influir demasiado por lo que piensan los demás, sobre todo si están implicados en aquello sobre lo que tienes que decidir. Conversaciones, noticias o llamadas condicionan tu destino inmediato de alguna manera. La vida te acerca a la gente que te conviene y te aleja de aquellos otros que debes deja atrás.

Scorpio: Si has sido generoso/a con los demás estos días atrás, hoy sentirás como la vida te compensa y te corresponde a través de otras personas, pues es a ti a quien invitan hoy. Por otro lado, te das cuenta de que cada día que pasa eres más exigente con el amor, pero también puedes encontrarte hoy con una persona que sí estará a la altura de tu ideal, al menos a priori, pero que no te resultará nada fácil conquistar. Si ya tienes pareja hoy percibes intuitivamente si la relación tiene futuro o no, o si la persona con la que sales está a la \altura de lo que tú quieres vivir o no.

Sagitario: Hoy observas cómo el destino te favorece y te facilita hasta las pequeñas cosas. Te sientes más optimista que nunca y confías totalmente en la consecución de aquellos objetivos más elevados que tienes. Notas el calor, el aprecio y el apoyo de algunas personas cercanas a ti, y te alegras de tener tan buenos amigos. Si tienes pareja hoy se confía en un futuro excelente, quizás porque planificáis un viaje de placer, o simplemente porque a los dos os va todo de maravilla. Puedes empezar a quedar regularmente con la persona que te gusta, o reencontrarte con un amor del pasado

Capricornio: Hoy es un día de transición en el que conviene que descanses y recuperes fuerzas, pues se avecina una semana intensa, muy ocupada y algo estresante. Además, conviene que medites en profundidad sobre tus propias creencias, tus valores personales, y tu filosofía de vida, pues necesitas evolucionar en este aspecto. Si hoy sientes que algún plan se te viene abajo, o que algún objetivo se aleja de tu alcance, seguramente será por haberte basado en una forma de pensar y de funcionar que ya está caduca y que no te da ningún resultado en estos nuevos tiempos que corren

O.D.E.A. ta felicita tur docente ariba nan dia, especialmente e docentenan den enfermeria.

EPI Salubiridad & Servicio, Dr. Horacio Oduber Hospitaal, E.P.B.



STA. CRUZ -- Tur hende ta korda exactamente kende nan tur tabata nan juffrouw of meneer di cada klas di e school cu na a bishita. Cada un docente ta ser recorda segun e impacto cu nan a haci ariba cada un di nos, cu awe nos ta ken nos ta. Increibel pero berdad aunke e cabezante no ta para dilanti un klas. Tur hende ta corda tambe ken tabata e cabezante di su school. Un docente tambe tabata un alumno cu a studia pa bira docente. Un docente ta e "role model" pa cada alumno. Un docente por stimula su alumno pa studia y logra pasa e aña escolar cu exito, pero tambe por desilusiona un alumno cu ta haci mas dificil pa e logra su meta, pero definitvamente un docente no ta esun cu por dicidi te na un unda un alumno kier sigui studia. Un persona nunca ta stop/para di siña. Cada dia nos ta siña algo nobo cu ta engrandece nos conocemento, ta haci nos un mihor persona. Un docente den enfermeria ta hopi mas dificil pa wordo forma, pa e simpel motibo cu bo mester ta un enfermera/o di curazon, cu amplio experencia den practica pa por guia un alumno bira un enfermera/o. Ta mescos cu un docente no lo por siña su alumno skirbi, si su mes no por skirbi. Un docente den enfermeria no lo por siña su alumno den enfermeria duna un hangua si cu su persona nunca a duna un hangua. O.D.E.A. ta felicita tur docente ariba nan dia pasobra cada docente ta hunga un rol importante den formacion di cada alumno en especial e docentenan den enfermeria, trahando na E.P.I. Salubridad y Servicio, E.P.B. y na Dr. Horacio Oduber Hospital, cu ta e docentenan banda di tin pasion pa nan paciëntnan tin pasion pa nan alumnonan gradua como e futuro enfermera/o nan di Aruba, e enfermera/o cu lo duna su persona e cuido cu e mes a siñ'e pa bira un enfermero. Tambe e docentenan den enfermeria cu ta duna enfermera/o nan gradua curso pa nan por sigui specializa na mes den diferente ramo pa mantene na habilidadnan tecnico pa por eherce nan profesion segun e exigencia nan di nos profesion. Cu esaki tambe O.D.E.A. ta haci un yamada na enfermera/o nan cu tin minimo di 2 aña di experencia gradua como enfermera/o y tin e pasion pa guia alumnonan pa bira nos enfermera/o nan di mañan pa solicita pa por sigui e estudio pa por bira un docente den enfermeria cu mescos cu docente en general tin un scarcedad aki na Aruba. Demanda di alumnonan motiva pa studia enfermeria ta grandi, pero tin un scarcedad di docente den enfermeria. Pa por bira docente den enfermeria tin dos opcion aki for di Aruba, sin cu lo mester bay Hulanda pa logra esaki. Por solicita na I.P.A. (Instituto Pedagogico di Aruba pa sigui P.D.G .(Pedagogisch Didactisch Getuigschrift) of na I.F.E. (Instituto pa Formacion den Enfermeria) na Curaçao pa sigui e L.O.V. (Leerlaren Opleiding Verpleegkundige) , cu ta planea pa cuminsa na November proximo. Por bishita na website pa haña mas informacion. Futuro di enfermeria ta den nos mesun man, den man di nos docentenan den enfermeria. Un biaha mas pabien ariba boso dia y sigui cu e dedicacion y pasion cu boso ta eherce boso profesion.

Pastor Rey y pastor Mariano ta invita tur fielnan y devotonan di parokia di Sta Cruz, na e TRIDUUM como preparacion di e fiesta di Virgen di Fatima. E TRIDUUM lo cuminsa diaranson 10 Oktober y ta siqui 11 y 12 Oktober 2012 pa 6.15 di atardi prome cu Misa. Dia 13 Oktober 7.00 tin e Misa pa celebra e fiesta di Virgen di Fatima. Bini unbini tur.Nos dushi Mama Maria ta pidi hopi oracion papaz mundial.Tambe schoolnan y mayornan por prepara nos muchanan chikito y particularmente e juventud, pa dedica un poco di nan tempo na oracion.Nos tur tin cu yuda, pa hasi nos dushi paisAruba pa miho lugar pa biba den.Nos dushi Mama Maria lo entercede cerca nos bon Dios pa drama bendicion riba nos pais Aruba y muy en especial nos parokia di Santa Cruz.

PAROKIA DI LA BIRGEN DI FATIMA TA INFORMA

Pastoor Szpila di Parokia y Comision Liturgico Plan Pastoral di La Birgen di Fatima na Dakota, ta desea di invita tur grupo mariano y gruponan di oracion y henter pueblo di Aruba pa un nobena na honor di La Birgen di Fatima, cual lo cuminsa riba diahuebs 4 di october pa 6 or di atardi, despues ta sigui cu un Santo Sacrificio di Misa pa 7 or di anochi y despues di Misa lo tin exposicion di Santisimo Sacramento, cu excepcion diadomingo 7 di october.

Pa e motibo cu tin nobena durante 4 di october pa 13 di october lo no tin Santo Sacrificio di Misa mainta pa 8 or riba e diamars 9 di october.

Tambe ta desea di informa como diadomingo 7 di october lo tin e Celebracion Nacional na Kapel di Alto Vista, e nobena na honor di La Birgen di Fatima lo wordo teni pa 7 or y 15 di mainta y sigui pa Santo Sacrificio di Misa pa 8 or di mainta.

Tur dia lo tin un koor pa anima e Santo Sacrificio di Misa y gruponan di oracion di Parokia di Dakota, lo tuma na nan encargo di e oracionnan di nobena prome cu Santo Sacrificio di Misa.

Riba dia di su fiesta diasabra 13 di october lo tin un procesion, saliendo pa 6 or di atardi for riba e plenchi dilanti Misa pasa den cayanan di Dakota y termina bek na Misa sigui pa un Santo Sacrificio di Misa solem pa 7 or di anochi.



Patrona di Aruba

PROGRAMMA:

28 di september lo cuminsa cu e nobena, sigui cu e Santo Sacrificio di misa cantá door di Parokia di Noord, despues lo tin ceremonia di rondonamento di 2 anrecha cu lo kada ... pa 10 dia largo. Tur dia e nobena lo cuminsa pa 5:30'or di atardi y cada dia un parokia ta encarga cu e celebracion di e dia.

TUR CEREMONIA TA TUMA LUGAR NA KAPEL DI ALTO VISTA.

Dia 29 di September parokia di Savaneta, dia 30 di September parokia di Santa Cruz, dia 1 di October parokia di Paradera, dia 2 di October parokia di Noord, dia 3 di October Parokia di Dakota, dia 4 di October parokia di San Nicolaas, 5 di October parokia di Oranjestad, sigui pa adoracion, 6 di October parokia di Brazil, sigui pa 24 ora di vigilia. Dia 7 di October e gran celebracion: 5'or di atardi lo cuminsa cu e procesion for di pia di Seru di Alto Vista. Despues lo sigui un Santo Sacrificio di Misa Solem Nacional, cantá pa un coro Nacional.

Buki di nobena na honor di Santisima Virgen Mama Maria di Alto Vista ta na benta den tur parokia.
Tambe tin flanel na benta na Enco pa solamente fl. 10,00.

BESTIANNAN PA "MAGIC SHOW" DEN CIRCO ROLEN

STA. CRUZ -- Animal Rights Aruba (ARA) a ricibi un notificación cu aparentemente lo tin bestianan cu a wordo treci for di Venezuela ariba un barco pa Aruba pa wordo uza den un supuesto "Magic Show" di un persona procedente di nos hermana isla Corsou. E bestianan aki lo a wordo transporta den haulanan hopi chikito den un baki di un pick-up ariba barco for di Venezuela pa Aruba sin ningun proteccion contra solo of awacero.

Na yegada di e bestianan niun persona na Douane di Aruba tabata na altura di niun "Magic Show" y no a permiti pa e persona aki saca su bestianan for di waf pa motibo cu e bestianan aki, principalmente e cachonan, por tin peliger di malesanan contagioso. Esey ta e regla cu Douane tin cu aplica y ARA ta di acuerdo cu esey. Locual ARA no ta di acuerdo cu'ne ta cu e doño di e bestianan aki a transporta e pober bestianan aki di un forma irresponsabel y tambe no a regla su papelnan di antemano pa por a drenta mesora cu su bestianan, cual a pone cu e bestianan aki mester a keda ariba tereno di APA, ya pa 2 dia caba, sera den nan haula chikito, sin awa y sin cuminda.

ARA a pasa waak e bestianan y en berdad ta trata di 5 cacho cera den kennels y tambe di algun parha den haulanan chiquito. Ta hopi tristo pa waak con maltrato di bestia ta tuma lugar na gran escala ariba nos isla. Con por ta posibel cu un persona ta tuma e escogencia pa exploita y abusa di bestia pa su placer financiero y con por ta cu tin hendenan cu ta aprecia esaki y ta mustra nan aprecio pa esaki tambe door di permiti e shownan aki ariba nos isla y/of di bay bishita e shownan aki. Ta un berguensa cu den e mundo moderno aki y ariba e isla aki cu nos ta pretende di ta masha civilisa y educa, e sorto di cosnan aki ta pasa y tur hende ta bira cara y/of sera wowo pe. ARA ta lamenta hopi cu shownan asina aki ta wordo permiti y sosteni.

Aki ta trata di maltrato di bestia severo, pero ban haci locual Aruba por haci mihor esta bira cara pa e realidad "en doen alsof je neus bloedt!:. ESAKI TA NOS COMPROMISO CU NOS ISLA?





Sra.Tina Geerman a celebra 85 aña di bida

STA. CRUZ -- Siman pasa a celebra su di 85 aña di bida y salud, sra. Tina Geerman. Despues di un misa na parokia di Sta. Cruz, a continua cu un bunita celebracion den Club Pova,na Balashi. E celebracion tabata yena cu hopi ambiente unda cu familiar- y invitadonan presente por a disfruta di un anochi hopi agradabel. Pabien na sra.Tina di parti SDP. Riba e fotonan por aprecia e ambiente alegre na e fiesta.





